

# LA VOZ DE ALBACETE

## DIARIO DE LA TARDE

Director: Antonio Andújar Balsalobre

Año XV - Núm. 4.679 - Miércoles, 30 agosto de 1967 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio TRES PESETAS

Redacción, Administración y Talleres, Saturnino López, 14. Teléfonos: 2794 y 2795.—ALBACETE

## Se convocan elecciones para procuradores en Cortes representantes de la Administración Local

El 2 de octubre, los de las Diputaciones; el 3, los de municipios mayores de 300.000 habitantes, y el 4, los de los restantes municipios españoles

MADRID, 30.—Se convocan elecciones para la renovación de todos los procuradores en Cortes representantes de la Administración Local española, por un decreto del Ministerio de la Gobernación que hoy publica el "Bo-

letín Oficial del Estado". Las fechas en que se **MERCANTE RUSO EN LA CORUÑA DESEMBARCARA 100.000 KILOS DE CARNE CONGELADA**

LA CORUÑA, 30.—Para mañana es esperado el mercante ruso "August Yakhson", que desembarcará en este puerto cien mil kilos de carne congelada, por valor de unos tres millones y medio de pesetas. Procede de Riga. —Efe.

llevarán a cabo las elecciones son las siguientes: Día 2 de octubre de 1967.—Representantes de Diputaciones Provinciales, Mancomunidades interinsulares canarias y Municipios de Ceuta y Melilla.

Día 3 de octubre.—Representantes de los Municipios de Barcelona, Madrid, Málaga, Sevilla, Valencia, Bilbao y Zaragoza, todos ellos de más de 300.000 habitantes.

Día 4 de octubre.—Representantes de los restantes Municipios.—Cifra

Mañana, cena de homenaje y de despedida al coronel Cadenas



El homenaje de despedida al coronel del Ejército del Aire, don Antonio Cadenas Echevarría, que durante dos años ha mandado el Ala 37 de la Base de los Llanos, y que ha sido nombrado jefe de los Servicios Aéreos de la Base de Rota y del Sector Aéreo de Cádiz, tendrá lugar, como venimos anunciando, mañana jueves, día 31, a las diez y media de la noche, en el Casino Primitivo.

Un grupo de albacetenses le ofrecerán una cena como testimonio de amistad y reconocimiento de su gran labor en sus citados destinos y en defensa de los intereses de nuestra ciudad.

Las tarjetas pueden retirarse, por los que quieren sumarse al homenaje, hasta mañana, a las nueve de la noche en la repostería del citado Casino.

**TRES ESCRITORES SOVIETICOS ANTE LOS TRIBUNALES**

MOSCU, 30.—Tres escritores soviéticos han comparecido ante los tribunales, acusados de escribir para una revista literaria clandestina.

Los periodistas que se dirigieron a dichos tribunales se vieron imposibilitados de asistir a las sesiones, porque se lo impidieron jóvenes miembros de la Milicia Roja de Voluntarios.—Efe.

Día 4 de octubre.—Representantes de los restantes Municipios.—Cifra

## Comenzó con discordias la conferencia en «la cumbre» de los árabes

Siria se abstuvo de asistir y Nasser no quiso esperar en el aeropuerto al rey Faisal de la Arabia Saudita

JARTUM, 30.—La cuarta conferencia en "la cumbre" árabe, inaugurada ayer, ha comenzado ya con signos de discordia. La nota la dio Siria, de tendencia izquierdista, cuya delegación "torpedeó"

la sesión al no asistir a la misma.

Otra nota, menos sonora, pero que provocó comentarios en los medios, la dio el presidente Nasser, al no esperar en el aeropuerto a la llegada in-

mediata de su viejo amigo, el rey Faisal de la Arabia Saudita, para no subir juntamente con él en el automóvil que había de conducirlos al centro de la engalanada capital, prefiriendo ir solo.

En su alocución inaugu-

Pasa a la página 4

**Ha comenzado en Madrid el XII Congreso Internacional del Frío**

García Moncó lo inauguró en nombre del Caudillo

MADRID, 30.—Dos mil congresistas de todo el mundo participan en el XII Congreso Internacional del Frío inaugurado hoy en Madrid, en nombre del Jefe del Estado español por el ministro de Comercio, don Faustino García Moncó. El Congreso, que será clausurado el día 6 del próximo septiembre, se reúne en la Casa Sindical.—Cifra

ta tarde, en uno de los salones del Club Sindical, se ha celebrado un sencillo y cordial acto en el que ha sido presentada a la Prensa y Radio albacetenses, la reina y damas de su corte de honor de la II FERIA NACIONAL DE Cuchillería.

El acto ha sido presidido por el delegado sindical provincial, don Angel García Cuesta, al que acompañaban el secretario de la Delegación Provincial de Sindicatos, señor Gutiérrez Fernández, vicepresidente provincial de Ordenación Social, señor Torres Borrego y presidente de la Comisión de Festejos del Ayuntamiento, teniente de alcalde, señor Sánchez de la Rosa.

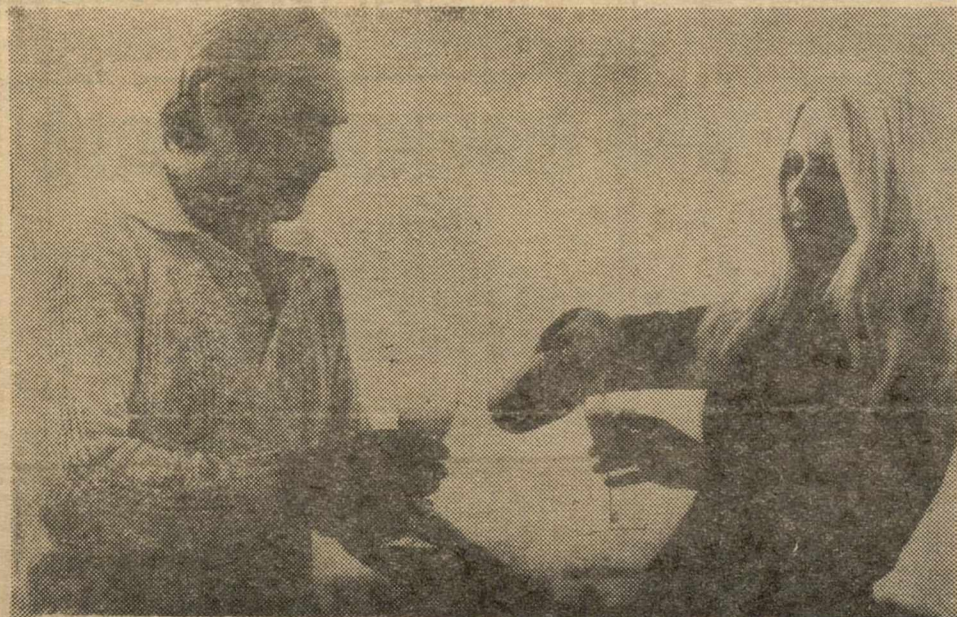
Asistieron periodistas de los tres medios informativos de nuestra capital, a los que saludó el delegado provincial de Sindicatos, exponiéndoles el motivo de este sencillo acto, en el que hizo la presentación de la reina del certamen cuchillero, señorita Elvira Jiménez Vecina y su corte de honor, compuesta por las señoritas María Rosario Carrillo Rodenas, María de los Reyes García Aguilar, María Dolores González Urrea, María del Sagrario Gómez Calero García y María Teresa García Díaz.

El señor García Cuesta tuvo frases gentiles para la reina y sus damas, deseándoles mucha felicidad en este su reinado de un certamen que ya ha alcanzado una importantísima resonancia en toda España y en el extranjero, sirviéndose una copa de vino español, en un ambiente de cordialidad y simpatía.



Señorita Elvira Jiménez Vecina, Reina de la II FERIA NACIONAL DE Cuchillería (Foto BELDA)

A primeras horas de es-



DEAUVILLE (Francia).—Champaña para Brigitte Bardot y Sean Connery, mientras discuten detalles de la película "Shalako", que rodarán en breve en Méjico. (Telefoto UPI-CIFRA)

# NUESTRA CIUDAD



## CORTE DE AMOR

(A LA REINA Y LAS DAMAS DE LA II FERIA NACIONAL DE CUCHILLERIA.)

Cuatro Marias—del Rosario, de los Dolores, Teresa y de los Reyes—con otra María tan sólo, a secas, forman con una Sagrario, la Corte de una Realeza efímera cual la vida, mas, como la vida, sería, porque es realeza de honor que engalana nuestra Feria...  
La Reina se llama Elvira y es, por ser albaceteña, reina de verdad, sencilla, graciosa, dulce, serena, bonita como una rosa y, como una rosa, fresca y delicada. ¡Un cliché de juventud y de belleza que resume las virtudes de las mujeres manchegas! ¡Reina y Damas en el trono de la Feria Cuchillera, como un ramo de claveles que han de perfumar las fiestas que en honor de nuestra Virgen de los Llanos, nuestra Excelentísima Patrona, van a empezar cuando septiembre nos Helga!

ANANBAL

## FARMACIAS DE GUARDIA

### PARA HOY

Don Fernando Gómez Juárez Molina, Feria, 14; don Antonio Solares Mendi-ri, Octavio Cuartero (esquina Rosario) y Farmacia San Agustín, San Agustín, 37.

(De doce de la noche a nueve de la mañana):

Don Fernando Gómez Juárez Molina, Feria, 14, y don Antonio Solares Mendi-ri, Octavio Cuartero (esquina Rosario).

### PARA MAÑANA

Santa Teresa, Mayor, 16; don Pedro Giménez, Capitán Cortés, 25 (B.H.N.S.), y doña Araceli Candel, Blas-co de Garay, 36.

(De doce de la noche a nueve de la mañana).

Santa Teresa, Mayor, 16.

## Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO EL DIA 29 DE AGOSTO 1967

094

Sembradoras y Abonadoras en Automecánica Albacetense

## VELADA ARTISTICA EN EL ORATORIO FILIPENSE

Se representó la obra «Black is Black»

En el Oratorio filipense se celebró una velada artística, en la que un grupo

*El tiempo, hoy*

### EN TODA ESPAÑA

MADRID, 30.—Cielo nuboso en el Cantábrico, con algunas precipitaciones poco importantes, es el pronóstico del Centro de Análisis del tiempo, para las próximas veinticuatro horas.

Habrà también disminución de la actividad tormentosa en Cataluña y Levante, donde aún puede producirse algún núcleo tormentoso. Nubosidad de evolución diurna en el sistema central e ibérico, con chubascos y tormentas por la tarde. Buen tiempo en el resto del país. Se mantendrán sin cambios las temperaturas.

La predicción para el área de Madrid señala cielo despejado o poco nuboso durante la mañana. Por la tarde, nubosidad de evolución diurna en la Sierra, con riesgo de tormentas aisladas. Máxima probable de 32 grados.

Las extremas de España han sido de 38 grados en Córdoba y de 12 en León y Soria.—Cifra.

de jóvenes puso en escena la obra "Black is black", de nuestro compañero José Sánchez de la Rosa. Fueron intérpretes Isabel Toledo Fernández, Valentín Bautista Gómez, José María García Sepúlveda, José García Gancedo, Justo Sánchez Portero y Miguel Ángel Jaramillo, consiguiendo un magnífico trabajo. La dirección estuvo a cargo de Fernando García Pardo.

Al concluir la representación de "Black is black", cuyo tema es el problema racial, tuvo lugar un coloquio, contestando el autor las preguntas que formuló el público.

## SE OFRECE

La venta de seis apartamentos en Playa de Torre Vieja, a inversionistas o rentistas. Excelentes condiciones de pago. Absoluta garantía. Llave en mano.

Dirigirse a Sr. GARCIA, Apartado, 25 TORREVIEJA

## TEATRO CIRCO

Continua desde las 5,30

ESTRENO EN PROGRAMA DOBLE

### La muerte juega a carambolas

Jean Claude Brialy, Louis de Funes, Michel Serrault  
(Pases: 5,30, 8,20, 11,10)

### Cuaterros del Mississippi

Cinemascope-eastmancolor  
Hans Jorg Felmy, Sabina Singen, Horst Frank  
(Pases: 6,55, 9,45)  
Autorizada para mayores de 18 años

## La Bolsa, hoy

MADRID, 30.—Con marcado equilibrio, por lo que al balance de valores contratados se refiere, transcurrió la sesión de hoy. En Bancos, las alzas más destacadas afectaron a Central, más nueve; Español de Crédito, más diez; López Quesada, más dieciocho; Popular Español, más cuatro; Valencia, más cincuenta. En químicas—uno de los sectores más resistentes—Cros subió dieciocho enteros y medio; Petróleos, diez; Explosivos, siete, e Insular del Nitrógeno, cuatro.

Al cierre, predominio del dinero sobre el papel. De un total de 97 valores contratados en renta variable, 33 suben, 22 bajan y 32 no varían.

Índice general de la sesión: 103,37 contra 103,31.—Cifra.

Información facilitada por el Banco Español de Crédito sobre las cotizaciones registradas en la Bolsa de Madrid, en su sesión de hoy:

Clase de valor	Cotización %
Banco Español de Crédito	1,024.—
Hidroeléctrica Española	279.—
Iberduero	367.—
Sevillana de Electricidad	185.—
Mínero Siderúrgica de Ponferrada	135.—
El Aguila	218.—
Española de Petróleos	337.—
Unión Española de Explosivos	149.—
Shiace	95.—
Altos Hornos de Vizcaya	51.—
La Unión y El Fenix Español	3.500.—
Cartisa	280.—

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

EMPRESA J. P. G.

### Gran Hotel

Continua desde las 5.  
UNA MUJER DE CUIDADO  
Jayne Mansfield.  
(Pases 6'30 y 9'30).  
COMO UN TRUENO  
Jean Gabin  
(Pases 5, 8 y 11).  
(Autorizado para mayores de 18 años)

### Capitol

ULTIMO DIA  
Continua desde las 5'30.  
CLINT, EL SOLITARIO  
George Martin.  
(Pases 5'30 y 9).  
AGENTE 07 CON EL 2 DELANTE  
(Pases 7'15 y 10'45).  
(Autorizado para mayores de 14 años).

### Avenida

A LAS 9'45 de la noche.  
LA CORONA ENCADENADA  
Jean Claude Pascal.  
(Pase a las 9'45).  
UNA DAMA ENTRE VAQUEROS  
James Stewart.  
(Pase a las 11'20).  
(Autorizado para todos los públicos).

## Letras de luto

### Funerales por don Enrique Escudero y sus hijos

Esta mañana, a las diez, en la Santa Iglesia Catedral se han celebrado solenes funerales por el eterno descanso de las almas de don Enrique Escudero Maldonado y sus hijos Enrique y Mari-Loli, fallecidos en accidente de carretera el pasado día 16, en las proximidades de Almansa.

La consternación que en todos los medios sociales de la capital produjo el trágico accidente ha vuelto a patentizarse en esta ocasión, siendo numerosísimas las personas que se han asociado al dolor de la familia, a la que han renovado su condolencia por estas irreparables pérdidas.

A estos testimonios de pesar unimos el nuestro muy sincero para su viuda doña Rosario Cantó Moreno; hijas, Rosarito y Mari Carmen; hermanos, Juan, María, Antonio, Hermiña, Carmen y Antonia; padres y hermanos políticos, tíos, primos y demás familia, elevando una oración por el eterno descanso de su alma.

### AGRADECIMIENTO DE LA FAMILIA ESCUDERO

Ante la imposibilidad de dirigirse personalmente a todos cuantos han expresado su sentimiento por la muerte de don Enrique Escudero Maldonado y sus hijos, su viuda y demás familiares quieren hacer público su emocionado agradecimiento por estas muestras de afectuoso consuelo, petición que gustosamente acogemos en nuestras columnas.

## Anuncios por palabras

### Trabajo

SE NECESITA conductor carnet primera. Conocimientos camión "Ebro". Teléfono 1972. Albacete.

### Automóviles

SI QUIERE vender, comprar o cambiar su coche, visite Automóviles de Lamo. Ocasión. Turismos y furgonetas en Automóviles de Lamo. Ramón y Cajal, 11.

VENDO COCHE "Citroen berlina", con 46.000 Km. Para información: Antonio Sala Moreno, Pósito, 26.—VILLAMALEA (Albacete).

### Muebles

MUEBLES CAÑADAS. Creaciones maravillosas. Junto Rincón Madrileño. Fábrica y Exposición.

### Varios

EXCURSIONES: día 8 de septiembre, al Santuario de Cortes; día 10 septiembre, a Elche, para asistir al partido Illicitano-Albacete. Reserva de hoteles, billetes, aéreos, marítimos y de ferrocarriles. Agencia de Viajes "Córcoles". Plaza Mateo Villora, 19. Teléfono 2674.

JUDO, Jiu-jitsu, aikido, defensa personal. Club Yokohama. Gimnasio Albacete.

¿CONOCE los efectos de la SAUNA? Adelgace y mejore su salud. Gimnasio Albacete.

## PLAZA DE TOROS

HOY, el más fabuloso programa como final de temporada, en cinemascope y technicolor

### Los desbravadores

Glenn Ford y Henry Fonda  
Pase a las 9,30

### Las zapatillas rojas

en technicolor  
Por Anton Walbrook y Moira Shearer  
Pase a las 11  
(Mayores de 14 años)



# EL RETORNO

El cuento de unos años a esta parte, desde que el placer de las vacaciones se ha hecho posible para una gran mayoría de la España en paz y progreso constantes. La carretera de Circunvalación es hoy, y lo será mañana, escenario de la riada de vehículos que "sube" hacia Madrid, como lo era en los comienzos de los carteros, de los que "bajaban" hacia Alicante y otras playas levantinas. Se impone retornar. Unos han permanecido meses, otros se han limitado a días. Pero esta delicia ya no es privativa de unos pocos. Las más humildes familias no se privan del dorado en la parrilla del sol y de las dulces brisas marinas. Agosto termina y el verano declina sensiblemente, sobre todo, para los albacetenses, que lucirán su piel bronceada durante las jornadas feriales ya a punto. Poco tiempo, pues nuestro clima, como tantas cosas, gasta pesadas bromas. Y las gadinas se frotan ya las mangas de alegría al compás de las primeras tormentas y chaparrones. La algarava es general, pues los expertos en chubascos dicen que el tiempo está "esfogado". ¡Oh, delicioso diccionario manchego! Y así durante los días del Certamen hará mejor clima. Dios les de acierto.

Salvo un porcentaje no muy amplio que toma la dirección del Mar Menor cortando por Murcia, la mayoría de los albacetenses veranea en Alicante. Se entiende, desde los linderos de Torre Vieja, Playa Lisa y Santa Pola, hasta los confines de Benidorm, que parecen otro mundo completamente distinto al nuestro.

La sorpresa surge a cada paso. Hacia tiempo que no veíamos a don Fulano, o a Mengano. El saludo es cordialísimo. No es quien dijo una vez la colosal menez; de que los albacetenses nos veíamos por esas ciudades y huíamos uno de otros evitando el saludo y el menor contacto. Absurdo de mar bulto. Alicante es una de las capitales que más albacetenses acoge y que marcharon a esta urbe tan cerquita de su patria chica, buscando mejores ventos. Casi todos han encontrado suerte más propicia. La ciudad playera tiene un movimiento y riqueza singulares. Para todos hubo trabajo y prosperidad. "Aquí he puesto mis bronquios como la seda y la cartera boyante". ¡Nuestro Albacete es maravilloso, pero tan pobre-

cito y carente de posibilidades! No será cierto que Albacete es tan triste como pobre, si no miramos en torno como Bello Bañón y lo hacemos con los ojos del espíritu. Amigos y paisanos que allí han echado raíces. Pero que siguen amando de forma entrañable a la ciudad que les vio nacer, aunque no les ayuda a vivir.

Entre tanto albacetense desplazado, saludamos a algunos amigos entrañables. Siro Galdón trasladó frente al mar sus jamones cafés, quesos y embutidos. Lo mismo hizo Antonio López con su Restaurante Capitol, al que también sienta de rechupete el clima alicantino. Es un par de ejemplos entre tantos.

Nos complace su progreso. Albacete no daba para más. Y nos alegra que nos digan que lo quieren más que nunca, mientras preparan el viaje para darse a aquí en plácido veraneo ferial, pues allí trabajan lo suyo. Y gastar su dinero.

Centenares de paisanos en aquella tierra de promisión. Desde el camarero que empieza a arrimar el hombro ilusionado, hasta el que ya a piló millones en poco tiempo. Bonita es esa promesa de venir a gastárselos en su lugar de nacimiento para echarle una mano a Albacete tan necesitado. Que no se arrepentirán.

El contraste es fortísimo. Tienen razón. Hay que esperar a que nuestra ciudad pinte oros en vez de bastos. Y que se vea. Sin ese empeño de parecer triste y oscura, como si el agua y la luz fueran sus mayores enemigos. Pero no es caso de ponerse a lagrimear. Con el retorno de la legión de veraneantes vienen ellos también. Y la Feria les parecerá ahora más exquisita que nunca.

MOLINA

## REFLEJOS

### ACOPLADORES AMOROSOS

Quisiera glosar el reportaje publicado ayer en este periódico sobre los "ordenadores-acopladores-amorosos" que se utilizan en Norteamérica para buscarse entre sí las "almas gemelas" con vistas a la unión matrimonial. Digo que quisiera, porque lo mejor es leer dicho trabajo y que cada uno saque las consecuencias que se le ocurran, que siempre habrán de ser detonantes por cuanto el nuevo sistema de elección de media naranja es un anticipo de los corazones de plástico que se nos asegura que no tardarán en sustituir a los que llevamos ahora.

En todo caso, sería una ligereza tomar a broma definitivamente la cibernética aplicada al amor. Hay un principio de sociología que se llama de intercomunicación de hábitos, en virtud del cual las costumbres o ideas sociales adoptadas o nacidas en un país-jefe, se extenderán inevitablemente en el futuro a todos los países satélites. Esto viene ocurriendo desde hace mucho tiempo. La americana es un chaquet al que los americanos cortaron los faldones y le dieron su nombre. Ahora resulta que todos llevamos americana, y el chaquet sólo le utilizamos para bodas o sepelios, es decir, siempre que hay que enterrar algo, o a un amigo o la propia libertad. Lo mismo ha ocurrido con las conservas, con los frigoríficos, con los bailes, con la minifalda, con la Coca-Cola, que asesinó por la espalda, en criminal parricidio, al refresco de zarza, su progenitor, y con tantas cosas por el estilo. Algún día, pues, tendremos entre nosotros este aparato.

"Es muy sencillo —leemos en el trabajo de Jean P. Can Geirt—; se rellena un cuestionario, se enumeran los gustos, las opiniones, las aspiraciones, los deseos, y se introducen en la máquina. Esta asimila las informaciones, las compara con las del sexo opuesto y arroja una tarjeta perforada en la que constan las características de la elegida, aquella que colma todas las esperanzas, el alma gemela".

Ya se parte de un error, y es el de admitir que la "genelez" (perdón) de las almas responde a una exigencia de la biología. Todo lo contrario. Lo que une en el matrimonio es la disparidad, el contraste y la oposición de tendencias. Los gemelos nacen juntos, pero no tienen vocación para morir juntos, que es el maravilloso destino de la pareja amorosa, aunque se frustra las más de las veces. ¿No os habéis estremeado ante la noticia de la muerte de un cónyuge a las pocas horas o días de haber fallecido el otro? Ese, ése es el matrimonio perfecto, aquél en que no ha podido romperse una parte sin que se rompiera el todo. La mujer tiene la obligación de seguir al marido en la muerte, y por algo en la India hasta hace poco se arrojaba la viuda al fuego que consumía los restos de su esposo.

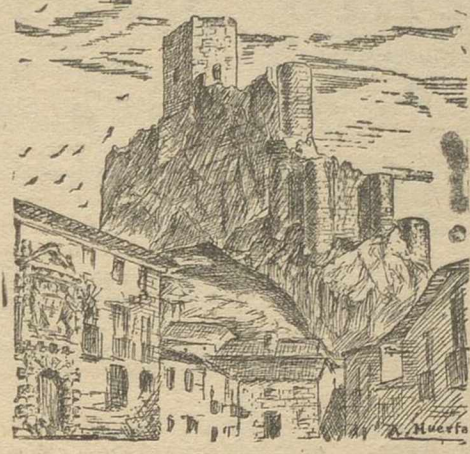
Se echa uno a temblar ante el porvenir de ese Adán neoyorquino que, después de haber recibido la contestación del computador electrónico, busca a la Eva indicada en la tarjeta y se van los dos camino de la iglesia o la alcaldía. Si el cerebro electrónico se limitara a las uniones "non sanctas"... Pero sustituir el corazón del hombre y el de la mujer por válvulas, electrodos y demás chirimboles habilísimamente combinados... Si las cosas salen mal muchas veces después de haber puesto en juego sentimientos, tretas, envites, quites, emoción, aquel si entra o no entra, aquel si sale o no sale, que en cuestiones del amor no hay cosa que se le iguale, ¿qué sorpresas no les esperarán en la noche de bodas sin haber tenido la ocasión de descubrir una mentira en los ojos, un temblor de manos acusativo, una mirada furtiva o un suspiro mal sofocado?

Y lo peor es esto. La tragedia sería que un fallo de la máquina hiciera salir una tarjeta perforada en la que dijera que el alma gemela de Adán es... otro Adán.

Ricardo DE LA PEÑA

## LA VIDA EN TORNO

### ALMANSA



Tengo una buena excusa para escribir sobre algo que quiero entrañablemente: sobre mi pueblo.

Y esta excusa es la edición del folleto turístico sobre Almansa, realizado por el Ministerio de Información y por el Ayuntamiento de la ciudad comprovinciana.

Gracias a este folleto se va a ayudar a que Almansa sea un poco más conocida, más admirada y más querida por el creciente turismo interior y exterior que todo lo invade, menos nuestra provincia, en estos meses de verano.

Almansa es una de las ciudades más históricas de la región y una de las pocas de España que puede permitirse el lujo de tener un espléndido castillo roquero desde cuya torre del homenaje se divisa un paisaje donde todas las tonalidades del color se han dado cita.

Es una ciudad que sin dejar de ser manchega ya participa de la luz y de la plástica levantina; es una ciudad con señorío, con estilo, con gracia.

A un amigo madrileño, curtido de viajes europeos, que me pidió le recomendará un lugar para pasar unas cortas vacaciones de trabajo, le indiqué que podía pasarlas en Almansa. Mi amigo quedó encantado y desde entonces es un admirador de mi pueblo, cosa que no me extraña, porque dentro de la generica hospitalidad de los manchegos habría que buscarle un puesto preferente a la específica amabilidad de mis paisanos.

Lo único que siento cada vez que me acerco a Almansa es no encontrar a Martín López, uno de los hombres más singulares que he conocido, poeta auténtico, bohemio del espíritu, peripatético y evocador. Murió hace poco más de un año y creo que todos los escritores albacetenses llevamos encima el pecado de no haber exaltado su figura tal y como se merecía. Con Martín López he recorrido en ocasiones las calles tranquilas y pacíficas, acompañados ambos por esa extraordinaria consejera que es la noche, y desde el castillo me ha explicado, con rigurosidad de cronista, qué riscos y qué llanos ocuparon el 25 de abril de 1907 las tropas del rey y del archiducado. Martín López amó a su ciudad, a mi pueblo, quizá demasiado y lo triste es que mis paisanos no lo tomaron muy en serio.

El folleto es breve, está bien ilustrado, insinúa en el relato de sus líneas más cosas de las que dice. Se abre con la fotografía del castillo, que nadie ha fotografiado tan bien como Jaime Belda. Se cierra con la portada de la Iglesia de la Asunción, una de las más bellas de la provincia. Pero no es suficiente: hay que ir allí, hay que dejar unas horas de apresurado caminar. El viaje vale la pena para quien no conozca esa ciudad, para quien no haya visto nunca mi pueblo.

Ramón BELLO BAÑÓN

# "Todo puede ser salvado aún en el Vietnam con la paz"

Ha dicho esta mañana Su Santidad

Paulo VI

CASTELGANDOLFO (Italia), 30.—"Dios es testigo de que no hemos ahorrado esfuerzo alguno para llamar, a unos y a

otros, a la razón e inducir a los responsables quienes quiera que fuesen a comprender que si todo está inexorablemente per-

dido con la guerra, todo puede ser salvado todavía con la paz", afirmó este mediodía el Papa Paulo VI refiriéndose a la situación en el Vietnam en un discurso dirigido a un grupo de peregrinos vietnamitas. "Nuestro corazón de padre—señaló el Pontífice

en la audiencia realizada en Castelgandolfo—está lacerado frente al trágico espectáculo y es para Nos un penosísimo dolor ver a hermanos combatir contra hermanos". Después afirmó Paulo VI que se debe establecer una "paz justa". El Pontífice terminó su

discurso diciendo: "Al retorno a vuestro país, desgarrado y herido, pero siempre intrépido y confiado no dejéis de decir a todos vuestros conciudadanos que el Papa los ama, que sufre con ellos y que le ruega a Dios Omnipotente el término de vuestros pruebas".—Efe

# EL POLONIO ES EL VENENO OCULTO DE LOS CIGARRILLOS

- :-: Se atribuye a esta sustancia radiativa el cáncer de pulmón que acecha a los fumadores
- :-: Un filtro que retuviera este peligroso metal reduciría ampliamente la nocividad del cigarrillo
- :-: Un problema sobre el que se ha hecho demasiado sensacionalismo

Por Pierre BEAUDRICOURT



Estos dos jóvenes expresan la alarma causada en todo el mundo por el peligro en que se hallan los fumadores de cigarrillos de contraer el cáncer de pulmón u otras graves enfermedades. Decididos a prescindir del cigarrillo, han tomado la decisión de hacerse adeptos del chupete (FOTO FIEL)

La nocividad del cigarrillo y sobre todo su papel posible en el acrecentamiento de los casos de cáncer de pulmón es un problema que preocupa mucho a la opinión norteamericana. Se sabe que, como consecuencia del informe de los servicios de Sanidad Pública sobre los efectos del tabaco, el consumo de cigarrillos ha disminuido bastante sensiblemente.

No hay que sorprenderse por encontrar casi cada día en la Prensa norteamericana propuestas para reducir los efectos estimados nocivos del uso del cigarrillo. Uno de los métodos más frecuentemente preconizados es el empleo de boquillas o filtros apropiados. Los cigarrillos con puntas filtrantes—cuyo elemento separador está compuesto de celulosa y de granos de carbón de madera—presentaría cierta eficacia fijando algunos de los componentes más perjudiciales a la salud resultantes de la composición del tabaco.

Un laboratorio de Nevada afirmaba recientemente que podía eliminar la mayor parte de los productos nocivos sospechosos de contribuir al cáncer de pulmón gracias a un filtro de nuevo género. Según este laborato-

rio, una sustancia la radiactiva, el polonio, sería la principal culpable en el desarrollo de los tumores malignos. Un filtro que retuviera el peligroso metal reduciría en amplia proporción la nocividad del cigarrillo.

### UNA NOCIDIDAD INDISCUTIBLE

En el estudio objetivo de este problema, hay que eliminar la parte de exageración, de publicidad y de sensacionalismo. Cuando se lee, por ejemplo: «En los Estados Unidos el cigarrillo es una causa de enfermedad pulmonar mucho más importante que la contaminación del aire», hay que aceptar estas afirmaciones gráviticas con precaución.

Parece, sin embargo, según los numerosísimos estudios que se han efectuado en todos los países desde hace una decena de años, que existe una relación cierta entre el uso del cigarrillo y el aumento de la mortalidad debida, por ejemplo, al cáncer de pulmón, a las enfermedades de las coronarias, a la bronquitis crónica y al enfisema. Pero no se ha podido establecer ninguna relación de causa a efecto en lo que concierne al cáncer del esófago, de la vesícula, del estómago o a

las enfermedades infecciosas.

Para estimar los peligros del tabaco se ha procedido simultáneamente a experimentos sobre animales—sometidos al humo y al alquitrán procedentes del tabaco—a autopsias y a estudios de conjunto estadísticos sobre los fallecimientos de fumadores y no fumadores.

El desarrollo del consumo de cigarrillos es un fenómeno general cuya importancia no puede despreciarse. En Estados Unidos, se estimaba a principios de siglo el consumo por cabeza en menos de 50 cigarrillos al año; hoy se le valora en 3.900.

Una investigación ha demostrado que el 68 por ciento de la población masculina y el 32 por ciento de la femenina fuman regularmente cigarrillos. Ahora bien, numerosos estudios referentes sobre todo al cáncer de pulmón, indican que la terrible enfermedad es más frecuente entre los fumadores que entre los no fumadores. En lo relativo al cáncer de pulmón, la proporción de mortalidad es de 5 a 1.

### MODIFICACION DE LAS CELULAS EPITELIALES

El humo de los cigarrillos produce alteraciones funcionales importantes en la trá-

quea, los bronquios y los pulmones.

Una de las comprobaciones más claras es la modificación de las células epiteliales, la pérdida o el acortamiento de las pestañas vibrátiles de la tráquea y la deterioración de las glándulas que segregan el mucus.

Los efectos crónicos del humo del cigarrillo se manifiestan particularmente por una reducción de las funciones de ventilación, y también por la deterioración del mecanismo de limpieza de los pulmones.

Las observaciones antes dichas son mucho menos netas para los fumadores de puros y en pipa.

El cigarrillo es, pues, el gran culpable y la investigación de métodos para reducir su nocividad presenta evidentemente el mayor interés social.

(Es un reportaje especial para agencia FIEL-PFI. Prohibida la reproducción).

## 8.a Jefatura Regional de Transportes Terrestres

### DELEGACION DE ALBACETE

Solicitud de unificación de concesiones de servicios regulares de viajeros por carretera

El Boletín Oficial de la Provincia número 98, de fecha de agosto del corriente, publica anuncio de información pública de unificación de los servicios públicos regulares de transporte de viajeros por carretera que a continuación se indican:

- (V-906-ab-CU-20) entre Cuenca y Albacete, con hito en Juela,
- (V-1281-CU-27) entre Cuenca y Motilla del Palancar,
- (V-1368-CU-28) entre Ledaña y Motilla del Palancar,
- (V-1057-CU-24) entre Cuenca y El Recuenco,
- (V-1058-CU-25) entre Cuenca y Utiel,
- (V-531-ab-CU-12) entre Villamalea y Minglanilla,
- (V-211-CU-AB-8) entre La Roda y Minglanilla,
- (V-210-CU-AB-7) entre La Roda e Iniesta, con hito en Juela,

a nombre de la Empresa "Auto-Líneas Alsina, S. A." para presentar ante esta Delegación Provincial de Transportes (Jefatura Provincial de Carreteras, calle Tesifonte Gallego, número 14, Albacete), dentro del plazo establecido en dicho anuncio, cuantas observaciones estimen pertinentes acerca de la expresada petición.

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excelentísima Diputación Provincial, al Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones, a los Ayuntamientos de Albacete, La Gineta, La Roda, Fuensanta, Tarazona de la Mancha, Madrigueras y Villamalea, y a los concesionarios de servicios regulares de la misma clase que se indican, por tener sus itinerarios puntos de contacto con el que se solicita.

Albacete, 22 de agosto de 1967.

EL INGENIERO ENCARGADO, (ilegible)

## Comenzó con discordias...

Viene de la 1 página

ral, el presidente sudanés y presidente de la conferencia, Ismail El Azhari, dijo a los jefes de Estado o sus representantes de los doce países árabes presentes: "Es nuestro supremo deber adoptar todas las medidas militares, económicas y políticas en orden a borrar las huellas de la agresión israelí". Y advirtió a Inglaterra y Estados Unidos, así como a Alemania Occidental, supuestos "cómplices" de Israel, que deberían reconocer cuanto antes los actos de "indiscreción que contra sí mismos han cometido". "La determinación árabe—agregó—es borrar todas las huellas de la agresión, y esa decisión es irrevocable". Insistió luego en la unidad árabe y en establecer un plan a largo plazo para llevar a cabo los designios

del mundo árabe. Por su parte, el presidente Nasser, que en su recorrido desde el aeropuerto al centro de la ciudad, fue frenéticamente ovacionado por la inmensa multitud, expresó su desacuerdo a las reuniones de ministros de Asuntos Exteriores y de Economía árabes, después de la guerra con Israel. "Las reuniones en cuestión—dijo—no lograron lo que esperábamos, si bien ello no debe desanimarnos y hemos de proseguir en nuestros esfuerzos, ya que la amenaza que nos acecha es mayor que lo que suponen las presidencias y tronos".

En cuanto a las diferencias entre algunos países, Nasser dijo: "Egipto está incondicionalmente dispuesto a unirse a cualquier esfuerzo que signifique el fortalecimiento y unidad del mundo árabe, en orden a su necesaria efectividad".—Efe.

## SHIRLEY TEMPLE, CANDIDATA A DIPUTADO POR CALIFORNIA

LA EX NIÑA PRODIGIO DEL CINE TIENE YA 39 AÑOS Y TRES HIJOS

NUEVA YORK, 30.—La ex-niña prodigio del cine Shirley Temple, ha presentado su candidatura, como presidente del partido republicano, para las elecciones especiales que se llevarán a cabo el próximo 14 de noviembre, para cubrir el puesto dejado vacante por el difunto representante, J. Arthur Younger, según noticias recibidas desde San Mateo (California).

Shirley Temple tiene en la actualidad 39 años de edad, está casada con Charles Blac—ejecutivo de una gran empresa y consejero del gobernador de California, Ronald Reagan—y es madre de tres niños.—Efe.

# TELEVISION

# Lo que opinan los famosos de la minifalda

## PROGRAMA PARA ESTA NOCHE

8,30. Un tema para debatir; 9,00. El super agente 86. Hoy: «El señuelo»; 9,30. Telediario; 10,00. Posibilidad programa especial; 10,30. Estudio I. Hoy: «Un marido ideal», de Oscar Wilde; 00,15. Telediario; 00,45. El alma se serena: Balada para los faros del Cantábrico, por Luis de Castresana; 01,50. El programa de mañana. Meditación. Cierre.

## PROGRAMA PARA EL JUEVES, 31

**SOBREMESA**  
1,30. Carta de ajuste: Concierto núm. 1, de Chopin; 1,45. Presentación y avances; 1,47. Siglo XX; 2,15. Panorama de actualidad; 3,00. Telediario; 3,30. Vamos a la mesa, por María Callaved; 3,40. Novela. Hoy: «El pobrecito embustero», Cap. IV; 4,10. Daniel Boone; 5,10. Cierre.

**INFANTIL**  
6,10. Carta de ajuste: Sinfonía de los Alpes, de Strauss; 6,25. Presentación; 6,27. Antena infantil.

**TARDE**  
7,25. Avance de Telediario; 7,30. Campo y ciudad; 7,50. La pesca; 8,00. Mis hombres y yo; 8,25. Dibujos animados: Laurel y Hardy.

**NOCHE**  
8,30. Por tierra, mar y aire; 9,00. Encuesta; 9,30. Telediario; 10,00. A toda plana (espacio informati-

co); 12,00. Telediario; 0,30. El alma se serena. La luz era blanca, por Tomás Borrás; 0,35. El programa de mañana, meditación y cierre.

## PROGRAMA PARA EL VIERNES, 1 (Sobremesa)

1,30. Carta de ajuste: Recital de piano por Gulda; 1,45. Presentación y avances; 1,47. Puntos del globo; 2,15. Panorama de actualidad; 3,00. Telediario; 3,30. Vamos a la mesa; 3,40. España al día; 3,50. Novela. Hoy: «El pobrecito embustero». Capítulo V; 4,15. Nosotras y ellos; 4,50. Embujada; 5,15. Cierre.

**(Tardé)**  
6,45. Carta de ajuste: Recital de piano por Gulda. (continuación); 7,00. Presentación y avances; 7,02. Los Picapiedra; 7,30. Los libros; 7,45. Momento; 7,50. Nada nuevo bajo el sol.

**(Noche)**  
8,20. Misterios al descubierto; 8,50. Cine amateur; 9,29. Avances; 9,30. Telediario; 9,55. Avances; 10,00. Programa filmado; 10,30. Tele-ritmo; 11,10. El agente de C.I.P.O.L. Hoy: «El asunto de la legión extranjera»; 12,05. Telediario; 0,35. El alma se serena: Noches de cante, por Manuel Gallego Morell; 0,40. El programa de mañana. Meditación. Cierre.

## Kossiguin, Lord Snowdon, Balduino, Picasso y Patakos, en contra de De Gaulle (¿), Wilson, Dalí, Felipe de Edimburgo y Sartre, a favor

PARIS.—(Crónica especial para Agencia FIEL-DEPI, por A. VRIES, en exclusiva para nuestro periódico).—Se hablaba de la minifalda en una "garden-party" celebrada a princi-

### No renuncia el único alcalde negro de Norteamérica

NUEVA YORK, 29.—"El haber anunciado mi renuncia al puesto de alcalde ha creado un nuevo clima, y creo sinceramente que puedo proporcionar una gran ayuda a la lucha de los negros si ahora continúo en el cargo", ha manifestado el alcalde negro Floyd J. McCree, en Flint (Michigan), según noticias recibidas desde aquella localidad.—Efe

### LADRON DE COCHES POLICIALES

JACKSON (Missisipi), 29.—Benjamin Bolden, de 19 años de edad, robó un coche de la Policía y se dio un largo paseo con él haciendo sonar la sirena hasta que se estrelló. Seguidamente se dirigió al garaje de la Policía y se llevó otro vehículo para reanudar su "servicio de patrulla". Benjamin, que llegó incluso a amonestar a varios automovilistas por realizar presuntas infracciones se encuentra ahora instalado en una celda.—Efe

plos del verano, en el Eliseo. Entonces se atribuyó al general De Gaulle el siguiente parecer sobre esta grave cuestión: "No estoy fundamentalmente en contra. Todo depende de la persona y del lugar. Es, a veces, graciosa, pero confieso que aquí, y durante mis viajes, no veo muchas". ¿Era expresión de pesar, o simple declaración de hecho? El "gran Carlos" lo dirá, quizás, algún día, en sus memorias.

Bumedian y Patakos están en contra; ya era sabido. Sin embargo, el general griego hace una excepción a favor de las minifaldas de las extranjeras con la condición de que sus pro-

### CON 23 PUÑALADAS Y TODAVIA VIVE

### UN ALBAÑIL ENCONTRADO HERIDO EN MEJICO

MEJICO, 29.—Un albañil, Lorenzo Gaspano Mora, fue hallado anoche, tirado en la calle con 23 heridas de arma blanca, ocho de ellas penetrantes de abdomen y tórax, y sin embargo parece que lograron salvarle la vida. Lorenzo acusa a un amigo suyo apodado "El Guerrero", de haberlo apuñalado para robarle su modesto jornal. El agresor se dio a la fuga y no ha sido localizado aún.—Efe

pietarias gasten muchas divisas. Se sabe, en cambio, con cierta sorpresa, que Lord Snowdon, alias "Tony Armstrong", no es partidario sin reservas de los minivestidos. Su hostilidad se basa, sin embargo, en un razonamiento artístico: "Las piernas sucias, llenas de polvo, o de manchas de alquitrán, no son un espectáculo agradable. A veces, uno tiene ganas de decir a una chica: "Toma un baño antes de que te haga la corte". Argumento que no deja de tener su base.

La hostilidad de Kossiguin es menos imprevista. Para el jefe soviético, la minifalda es provocadora, y, como tal, es un fenómeno "anárquico y antisocial". ¿Es porque Rumania ha elegido un camino independiente del de Moscú por lo que su número uno, Ceaucescu, no comparte la opinión de su colega soviético? Se atribuye al líder comunista rumano la siguiente conversación formulada cuando vio, en una playa del mar Negro, a una joven escandinava descender de un coche, en minifalda, delante de un gran hotel, del que Ceaucescu salía: "Cuando se tiene esa edad y esa línea, una puede permitírselo todo".

Aunque un porcentaje muy elevado de alemanas jóvenes y menos jóvenes lleva minifalda, esta moda no entusiasma a los dirigentes de la República Federal. Erhard estaba francamente en contra; Kiesinger es "tibie". Sólo Erhard es indulgente, qui-

zás para no hacer el papel de un "anticuado" a los ojos de su hijo mayor, actor de vanguardia y poco de acuerdo con las "ideas retrógradas" de su padre.

El primer ministro del país que lanzó la minifalda puede estar, difícilmente, en contra. Este es el caso de Harold Wilson, actor de vanguardia afirman que esta opinión oficial no refleja los verdaderos sentimientos del "rey Harold", el cual, en varias ocasiones, ha enviado a cambiarse de traje a secretarías demasiado minifalderas.

Como, sobre casi todo, la familia real de Bélgica, está dividida en la cuestión de la longitud de las faldas. Balduino y Fabiola están contra todo exceso, pero Paola y Alberto son más indulgentes. El ex rey Leopoldo y su hijo Alejandro son partidarios de la minifalda; la princesa Lilliana se muestra adversa.

Picasso no es entusiasta de la minifalda. Salvador Dalí la adora. Sartre la ama, y Monteherlant la detesta.

En Holanda, las tres princesas ya casadas serían partidarias de la minifalda, pero no pueden permitírsela. Grandeza y servidumbre de su posición. El mismo diema se alza frente a Grace de Mónaco, cuya anatomía es, sin embargo, impecable.

En Inglaterra, si Tony se muestra reservado sobre la cuestión, Felipe está a favor, salvo (como todos los padres) para su hija Ana.

## TRASPASO

Por no poder atender, se traspasa negocio de Mercería y Droguería. Razón: Lópe de Vega, 10 — Albacete

# PLAZA DE TOROS DE ALBACETE

EMPRESA: Miranda Dávalos-Jiménez Blanco. Representada por Tomás Cuevas Villamañán.

DOMINGO, 3 DE SEPTIEMBRE DE 1967, A LAS CINCO EN PUNTO DE LA TARDE

Con permiso de la autoridad y si el tiempo no lo impide, se celebrará un

EXTRAORDINARIO DOBLE ACONTECIMIENTO

2 hermosos y bravos novillos de la acreditada ganadería de don TOMAS SANCHEZ CAJO, de Albacete, para los valientes espadas

**José Luis Sánchez «Zamorita» y José Carrión García**

Sobresaliente: Francisco Calixto Noguero



# DESENCAJONAMIENTO

de los toros que han de lidiarse en las corridas de Feria, a excepción de la del conde de la Corte, que estarán expuestos en los corrales de la Plaza, para ser admirados por los aficionados.

# página agrícola



## Normas para la nueva campaña vitivinícola, 1967-68

**Continuarán en régimen de libertad de precios, circulación y comercio, la uva, los vinos y demás productos derivados**

MADRID, 30.—Durante la campaña vitivinícola 1967-68, que dará comienzo el 1 de septiembre de 1967 y finalizará el 31 de agosto de 1968, continuarán en régimen de libertad de precio, circulación y comercio la uva, los vinos y demás productos derivados de la misma, conforme dispone la Orden del Ministerio de Agricultura, de 21 de agosto de 1967, que ayer apareció en el Boletín Oficial del Estado.

Sólo podrán ofertarse a la Comisión de Compra de Excedentes, los vinos que reúnan las siguientes condiciones:

Grado alcohólico superior a diez grados. Contenido en sulfuroso inferior a 300 miligramos. Acidez volátil inferior al 10 por 100 de la graduación alcohólica.

El precio de garantía para vinos de características normales será de 32 pesetas hectógrado.

Serán considerados de calidad normal, para ser adquiridos al precio de protección indicado, los vinos, que, además de las condiciones generales antes mencionadas, respondan a una calidad técnica media definida por las siguientes características:

a) Contenido en sulfuroso: Vinos blancos, 150 miligramos, tintos, 50 miligramos.

b) Acidez volátil (expresada en décimas de gramo por litro) entre 2,5 por 100 y 4,5 por 100 de la graduación alcohólica.

A los elaboradores que antes del comienzo de la vendimia se comprometan ante la Comisión y la Hermandad de Labradores de su localidad a no adquirir uva a precio inferior a 2,65 pesetas kilo de de 12 beaume, la Comisión les expedirá documento comprometiéndose a darles prioridad en la adquisición de sus caldos, en las condiciones establecidas en la presente disposición. Las cooperativas gozarán igualmente de esta prioridad.

Con el fin de favorecer al máximo la calidad de los caldos y la obtención de materias tartáricas, la C.C.E.V. sólo comprará el vino que haya sido trase-

gado en la época debida y siempre antes del 31 de enero, lo que se acreditará con el correspondiente certificado de la Junta Local Vitivinícola.

La Comisión de Compra intervendrá en el mercado del vino, vendiendo, en cualquier momento, su vino a un precio como mínimo, superior en un 15 por 100 de garantía, en el caso en que sea destinado a la exportación, y en un 20 por 100 cuando se adquiera para su consumo en el mercado interior.

Los alcoholes vinicos podrán ser empleados con carácter general para todos los usos, y con carácter exclusivo en la elaboración de brandies, mistelas y encabezamientos de vinos.

Los usuarios de alcoholes vinicos que acrediten haber invertido en sus elaboraciones holandas y alcoholes de vino adquiridos en el mercado libre, podrán solicitar de la C.C.E.V. la entrega del alcohol de vino al precio que corresponda a la coyuntura del momento en el mercado, para que el precio medio resultante el usuario sea aproximadamente de 33 pesetas litro de alcohol de 96-97 grados. Para la provisión de esta compensación interior, la C.C.E.V. habilitará a fórmula de que sea el mismo alcoholero que vendió el alcohol de mercado libre objeto de la compensación interior quien lo fabrique.

Las melazas azucareras actualmente existentes en

las fábricas, y las que se produzcan durante la campaña 1967-68, así como los alcoholes industriales obtenidos de las mismas o en existencias en fábricas y almacenes, seguirán intervenidos y a disposición de la Comisión Interministerial del Alcohol.

Se mantiene la prohibición de fabricar alcoholes industriales etílicos con materias primas vegetales distintas de las melazas de remolacha y caña azucarera.

La Comisión de Compra de Excedentes de vino suministrará a los exportadores la cantidad de cinco litros de alcohol de 96-97 grados por cada hectolitro de vino, mosto natural o brandy exportado, cualquiera que sea su graduación, al precio de 15 pesetas litro de alcohol de 96-97 grados. Los mostos concentrados obtendrán un beneficio de compensación exterior proporcional a su graduación, con un límite máximo de 15 litros.

Las reposiciones de alcohol a las exportaciones de vinos, mistelas y brandies, se realizarán durante la presente campaña, exclusivamente con alcoholes de vino de la C.C.E.V., al precio máximo de 17 pesetas litro de alcohol de 96-97 grados, impuestos incluidos.

La reposición de alcohol a la exportación de licores deberá realizarse exclusivamente con alcoholes de vino o de melazas de producción nacional a los mismos precios y graduación.

Aquellos elaboradores que posean fábrica de alcohol podrán entregar sus vinos ofertados a la Comisión en forma de alcohol de vino cuando ésta así lo estime, previa comprobación de las características de aquellos y subsiguiente coloración en bodega antes de su destilación.

La C.C.E.V. establecerá una coordinación de fechas en la entrega del vino a las alcoholeras para su transformación, teniendo en cuenta la obtención de materias tartáricas en las mismas.—Cifra.

## PROTECCION A LA GANADERIA EN EL II PLAN DE DESARROLLO

Unos 57.000 millones de pesetas se invertirán en el sector ganadero en los próximos cuatro años

MADRID.—“En unos 57.000 millones de pesetas se calcula la inversión para el sector ganadero por parte de la Administración en los próximos 4 años, bien hay que tener en cuenta que la mayor cifra corresponde a la iniciativa privada”, ha declarado el presidente nacional del Sindicato de Ganadería, don Manuel Mendoza Ruiz a la revista “Tria”.

Ante el Segundo Plan de Desarrollo se han tomado ciertas medidas en este sector con vistas al cuatrienio siguiente. Para 1971 se tiene planificado un incremento de 400.000 cabezas en el censo de ganado vacuno y, aun así, no se nivelará el déficit de producción. De momento, para este año la importación de carne no alcanzará las 75.000 toneladas frente a las 120 mil del año anterior.

Es preciso —afirma el señor Mendoza Ruiz— una política de apoyo a la ganadería si queremos evitar esta sangría constante: el Gobierno está primando al consumo nacional con mil millones anuales de pesetas, cifra que el Ministerio de Hacienda pierde de ingresar, por cuanto tratándose de un comercio directo del Estado, las importaciones oficiales están desprovistas de aranceles.

Por otro lado y junto a la protección de las razas autoctonas que se estimen convenientes, se importan otras, no excesivamente seleccionadas.

Sobre este punto se elabora un ambicioso plan de colaboración entre el Ministerio y la iniciativa privada.—Cifra.

## Sobre la productividad del campo

Por Luis Alfonso López López

Mucho se viene hablando, en estos últimos años, del problema agrícola, que si bien es verdad que abarca distintas facetas, todas ellas las podemos resumir en una sola: falta de productividad.

Nuestras empresas agrícolas, es triste decirlo, siempre se han caracterizado por esta falta de productividad que es, en realidad de donde parte la raíz de todos los males y más aún si consideramos que hoy las empresas, si quieren tener agilidad económica, deben de tener productividad.

En la actualidad, como consecuencia del gran avance industrial experimentado en los últimos años, nuestro campo se despuebla de una manera acelerada de sus gentes, lo que trae como consecuencia una escasez de mano de obra que, acompañada de la poca y mala aplicación de la técnica, así como también por el precio de los productos necesarios para producir, trae como consecuencia que el precio de los productos producidos, no esté de acuerdo con el nivel de vida y mucho menos con los salarios pagados en agricultura, ni con el precio de los citados productos necesarios para producir. Todas estas relaciones,

tan mal relacionadas, nos llevan a una conclusión: que el campo no es negocio. Si alguien opina lo contrario, que se meta a labrador, en vez de hacer hoteles o especular con solares, pongo por ejemplo.

Como vemos, la productividad es conclusión de los tres factores mencionados anteriormente, de los cuáles sólo vamos a ocuparnos, en este artículo, de los dos primeros: de la escasez de mano de obra y su poca preparación, y de la técnica y un poco de los técnicos.

La escasez de mano de obra ha traído como consecuencia una elevación de salarios que no está de acuerdo con la productividad de éstos. De este aumento de salarios el único perjudicado seriamente es el empresario agrícola.

La gente se va del campo, razón por la cual disminuye, paulatinamente, el censo de población activa. A medida que disminuye la población activa del campo, el producto neto agrario debe de aumentar con un incremento de productividad.

Pero estos planes fallan, si falla la mano de obra. El censo de personal activo en el campo disminuye, pero los que quedan no pueden, no saben o no quie-

ren aumentar los rendimientos. Está bajando nuestra población activa en el campo, pero el producto neto agrario no aumenta. Le faltan los medios precisos para ello.

El aumento de productividad exige una más elevada capacitación técnica y un más elevado sentido de responsabilidad. Dicho de otro modo, deben de ir al campo personas dotadas de una clara cultura profesional (con conocimientos muy distintos a la refranería y a la cazurrería analfabeta que, en muchos casos, distinguen al campesino español), y de una formación cívica y social que reconozca su alta responsabilidad, amparada por una sincera vocación.

La escasa formación cultural y profesional del trabajador del campo es una de las mayores dificultades para el aumento de la productividad. El campesino debe tener una formación cultural básica, antes que la profesional, con analfabetos o semianalfabetos no es posible conseguir el acceso a una cultura profesional aunque sea básica.

Desde la lucha contra el analfabetismo hasta la introducción de preocupacio-

### Plaza Toros de Albacete

#### AVISO IMPORTANTE

Se recuerda a los señores abonados que en las Taquillas de la Empresa, sitas en la Plaza de Calvo Sotelo, pueden retirar sus localidades durante el día de hoy, el 30 y el 31, entendiéndose que renuncian a sus derechos los que no lo hagan en dichos días, pudiendo la Empresa disponer libremente de las localidades no retiradas.

El día 1 de septiembre podrán hacerse nuevos abonos y los días 5, 6, 7 y 9 de septiembre se pondrán a la venta las localidades sobrantes de abono, para todas y cada una de las corridas.

LA EMPRESA

Pasa a la página 8

# PAGINAS GLORIOSAS DE LA HISTORIA INGLESA

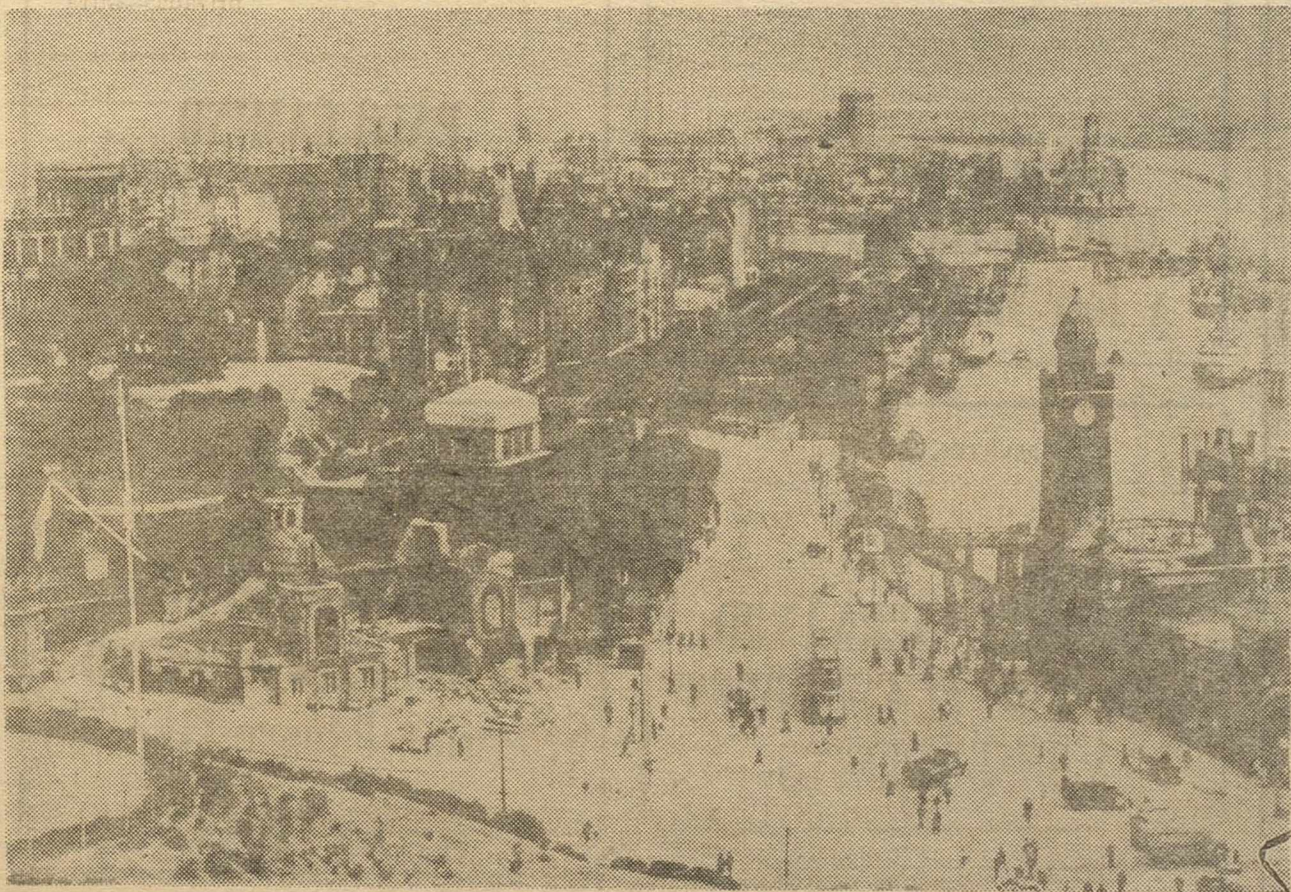
y CAPITULO II

## «EXODUS 47»

### Veinte años después

- ▷ Imperialismo inglés, paternalismo con cachiporra y Operación Oasis.
- ▷ En el puerto de Hamburgo Inglaterra se cubre de gloria.
- ▷ Trenes de ganado para judíos en rebeldía.
- ▷ Veinte años después Britania sólo gobierna un mini-imperio.

Por el profesor Dr. D. José Manuel Gómez-Tabanera



El puerto de Hamburgo en 1947, todavía con los zarpazos de la guerra y en cuyo muelle 29 (al fondo a la derecha) los ingleses llevaron a buen fin la escandalosa Operación Oasis.—Foto Cifra

No convencido todavía —¿quién convencerá, alguna vez, a Britania de sus errores?—, el Gobierno de Su Graciosa Magestad dio entonces orden a los tres barcos para poner proa hacia Hamburgo, vía Gibraltar. La lastimosa flotilla levó anclas el 23. El 6 de septiembre avistaba ya el estuario del Elba. Y el 8 se iniciaban las dificultades en el "Ocean Vigour", en forma de porrazos y empujones.

Sin embargo, todo estaba previsto en el muelle 29 del puerto de Hamburgo. Hasta el tiempo máximo que tendría que durar el desembarco: tres días. Mucho, quizá, a la hora de imponerse sobre gentes descaradas a las que amorosamente se les quiere imponer el paternalismo. Desde luego, fue impresionante el masivo despliegue de fuerzas militares y policíacas, mangueras, bombas lacrimógenas y ambulancias de la Cruz Roja. Con un escudo improvisado con un neumático y enarbolando una cachiporra, soldados y policías empezaban a desalojar el primer barco. El alto mando británico dio, incluso, un nombre poético a tan maravilloso alarde de diplomacia realista: "Operación Oasis". ¿Qué nombre recibirá, en el argot del Almirantazgo, la "Operación Referéndum", de Gibraltar, a desarrollar justo veinte años después?

El mismo 8 de septiembre, bien de mañana, anclado el "Ocean Vigour" en el muelle, instrucciones pertinentes dadas por altavoces resonaron en el barco. Desembarcados los enfermos y los niños, los soldados penetraron en las calas con órdenes tajantes. Al terminar la jornada cada uno de los expulsados había sido instalado en un tren formado después del medio día. Al día siguiente, 9 de septiembre, continuó la "Operación Oasis" con el desalojamiento del "Empire Rival", que se llevó a cabo casi sin resistencia, al circular el rumor de que una bomba que debía de haber estallado en las primeras horas de la tarde en el cuartel general de la Royal Navy, había sido trasladada, por los mismos a quienes iba destinada, al barco y colocada en su obra muerta. Al dárseles tan bien el trasiego, las autoridades británicas se animaron y, en lugar de esperar a la mañana siguiente, para desembarcar a los pasajeros del "Runnymede Park", como estaba previsto, se intentó hacerlo a continuación del "Empire Rival". Y entonces empezó lo gordo.

Ultimátum rechazado, insultos, pausas, nuevos ul-

timátums y nuevas pausas, hasta que el coronel británico perdió la paciencia y aplicó, con entusiasmo digno de un prusiano, el mecanismo previsto. Mientras, los emigrantes se defendían como podían, arrojando a la Policía militar, que inició el abordaje del barco, todo aquello que tenían al alcance de la mano; ésta puso en funcionamiento las mangueras y las bombas de incendio. Ahora bien, la cosa se puso fea, sobre todo cuando los judíos empezaron a tirar so-

bre los soldados botes fúmigenos que, en Gibraltar, y aprovechando la escala nocturna, habían introducido, de matute, en el barco, dos pescadores amigos de Peres Oliveirs, especialistas en el contrabando en la zona del Estrecho.

Desde luego, Britania se cubrió, aquella tarde, de gloria. "Avery bad business" comentarán, parcamente, los portavoces oficiales. Los ataques de nervios, las bofetadas y los insultos abundaron, sobre todo en la pasarela izquier-

da destinada a las mujeres, que salían entre los empujones mejor o peor intencionados de los "tommies". Por la pasarela derecha y con las ropas desgarradas, y pataleando, eran sacados los hombres.

La jornada terminó con 27 heridos, de los que tres eran británicos, y cincuenta arrestos, con lo que se dio carpetazo a la "Operación Oasis". Acto seguido los emigrantes fueron embarcados en trenes de ganado hacia Oppendorf y Amstau, cerca de Lübeck,

y que, posiblemente, no diferían mucho de los que años atrás habían utilizado las SS para llevar a sus víctimas a campos de muerte.

La mayor parte de los internados entrarían llenos de coraje y con el inquebrantable designio de no dejar que los ingleses se salieran con la suya. A los dos días, se producía la primera fuga.

El evadido era Peres Oliveira, mi interlocutor, que ya fuera, y un mes después, facilitaba la huida a

media docena de compañeros más.

\*\*\*

Han pasado veinte años desde entonces y Peres Oliveira me relata la historia como si hubiera ocurrido ayer mismo. Y hoy, al contársela al lector, compruebo que, pese a vivirse en circunstancias parecidas, nadie recuerda el sucio asunto, que la misma Prensa británica conservadora utilizó para atacar a los laboristas. Por ello, quizá fuera digno de recordarse aquí, precisamente en vísperas de otro sucio asunto de corte parecido, acto unilateral que tendrá por trágico escenario el Peñón de Gibraltar y que, como la "Operación Oasis" atentará contra el Derecho de Gentes y las más elementales normas del derecho internacional. Quizá fuera conveniente recordar también que el 10 de septiembre de 1947, el "Manchester Guardian" escribía "que no se esperaba tal forma de conducirse por parte de un Gobierno británico y todavía menos de un Gobierno laborista".

Han pasado veinte años y la frase, lapidaria, no ha perdido actualidad, ya que un gobierno británico y, por añadidura, laborista, continúa la política que hará de Britania un mini-imperio.

Volviendo al "Exodus 47", si se revuelve en las hemerotecas de la Prensa francesa y anglosajona, se hace evidente que la acción británica unilateral removió profundamente la opinión y conciencia mundiales y, en tal sentido, debió pesar bastante a la hora de la partición política de Palestina, hecha efectiva a finales de 1948, como baza de juego al Haganah, en detrimento de las aspiraciones transjordanas.

—Por entonces —me dijo mi interlocutor—, ya 4.000 de los cuatro mil quinientos que navegamos en el "Exodus 47, habíamos logrado evadirnos de los campos de la zona británica y llegar a Palestina, tal como habíamos jurado aquella misma tarde en que fuimos desembarcados a la fuerza en el muelle 26 del puerto de Hamburgo. Fue, en verdad, ésta, una acción tan gloriosa como inútil, por parte de John Bull. Mas ¿no son éstas algo consustancial a su historia?

Desde la puerta de la fonda contemplo el sol que como un crisol ardiente va derramando su contenido en el horizonte. Estupendo acaso, que no sé cómo relaciono con el del Imperio Británico.

Diffícilmente podrá ser olvidado el pescado relleno que me fue ofrecido, más, con el formidable aderezo histórico con que sería brindado.

José Manuel GÓMEZ TABANERA

# Admirando los escudos de armas

Por Enrique García Solana

Investigador heráldico

La Silografía es una ciencia auxiliar de la heráldica y de la nobiliaria, aunque a primera vista parezca que no tiene relación alguna.

La Silografía es la ciencia que estudia los sellos que llevan adheridos los documentos y que, en la antigüedad, constituían una de las partes imprescindibles del documento.

Mediante el estudio de esta ciencia podemos averiguar la autenticidad del documento, puesto que, generalmente, los sellos llevan detalles pequeños que suelen escapar a la atención de los falsificadores. Se puede hacer un documento falso y hasta imitar el sello, pero puede descubrirse que el sello es falso y las consecuencias ya sabemos cuáles son.

Además, los sellos suelen reflejar las armas de la persona de quien procede el documento y su estudio minucioso nos ayuda a saber la identidad del personaje en cada uno de los momentos de su vida.

La Silografía estudia lo mismo el sello ya estampado que su matriz o molde. Su nombre procede de las palabras griegas que significan sello y descripción, con lo que queda claro el objeto de esta ciencia de la que iremos ocupándonos en semanas sucesivas.

### ESCUDOS

ZULETA es apellido vasco, de Oñate, provincia de Guipúzcoa. Probó su nobleza en la Orden de Santiago, en el año 1691.

ARMAS: Escudo mantelado, primero y segundo en campo de azur un águila volando, de oro, y el mate de plata con un lobo andante, de sable.

RAMOS es un apellido muy extendido por toda la Península y hasta por América, a donde pasó una rama desde España. Ha probado muchas veces su nobleza y han sido varios los señores de este apellido que han merecido, y ostentado, títulos nobiliarios.

ARMAS: En campo de oro, doce tornillos de azur,

### colaboradores Precisamos

para la venta de Relojes y Joyas, a plazos y contado. Solicite catálogo y condiciones a INDUSTRIAL SUIZA Apartado, 85-ZAMORA.

### SE PRECISA

Para plaza, agente de ventas relacionado. Industrias Manchegas. Fábrica de Licores. Ramón y Cajal, 1.-Albacete

puestos en cuatro palos; rango, provincia de Vizcaya. bordura de oro con ocho ramos de sinople.

MUCHARAZ es apellido vasco de la comarca de Du-

ARMAS: En campo de oro, dos leones rampantes afrontados, de azur.

# Sobre la productividad del campo

Viene de la página 6

nes intelectuales de toda índole, acompañado de una formación histórica, matemática, geográfica, de economía y, sobre todo, del deber cívico y religioso, en el grado que corresponda. Sin ello es inútil intentar

que el hombre del campo asimile nociones de técnica y sentido de la responsabilidad.

El aprovechamiento de cultivos, la mejora del ganado, el control de rendimientos, la pequeña contabilidad de la empresa agraria, pongamos por caso, exigen una capacidad, una formación básica sin las

cuáles es imposible pedir el milagro que tanto se está pregonando pero que nadie ve.

La formación técnica debe de procurarse en todos los grados posibles.

El aumento de productividad exige, imperiosamente, el aumento de la técnica. En nuestro país sobran técnicos teóricos y faltan técnicos prácticos, ya que la mayoría están alejados del caso práctico diario.

Muy pocos técnicos están además al servicio de la iniciativa privada, ya que parece que desconfía de ellos y, si somos sinceros, ya podemos sacar la moraleja. ¿Por algo será!

Los técnicos están, además, mal utilizados. Los ingenieros, en su mayor parte, vegetando en oficinas, y los veterinarios en pueblos sin que se les utilice para una verdadera labor de mejora.

Llenemos nuestro campo de ciencia y técnica y de labradores y, poco a poco, veremos surgir un campo productivo, social y organizado.

## PLAZA DE TOROS DE ALBACETE

EMPRESA: MIRANDA DAVALOS-JIMENEZ BLANCO  
Representada por: Tomás Cuevas Villamañán

### Gran Feria del Cincuentenario

Con motivo de las tradicionales Feria y fiestas, se celebrarán si el tiempo no lo impide y con permiso de la Autoridad SEIS grandes corridas de toros de abono durante los días 10, 11, 12, 13, 14 y 15 de septiembre

DOMINGO, DIA 10  
6 toros de la ganadería del excelentísimo señor Conde de la Corte, para

**DIEGO PUERTA**  
**Juan García MONDEÑO**  
**y José Manuel "TININ"**

LUNES, DIA 11  
6 toros de la ganadería de Bohórquez, para

**PACO CAMINO**  
**Santiago Martín "EL VITI"**  
**y PEDRIN BENJUMEA**

MARTES, DIA 12  
6 toros de la ganadería de Arranz, para

**ANDRES HERNANDO**  
**M. Benítez "EL CORDOBES"**  
**y JOSE FUENTES**

MIÉRCOLES, DIA 13  
6 toros de la ganadería de Galache, para

**CURRO ROMERO**  
**Manuel Cano EL PIREO**  
**Sebastián Palomo LINARES**

JUEVES, DIA 14  
Un toro de rejones para el rejoneador

**ANGEL PERALTA**  
y 6 de la ganadería de Arauz de Robles, para

**RAFAEL ORTEGA**  
**Antonio Chenel ANTOÑETE**  
**CURRO GIRON**

VIERNES, DIA 15  
6 toros de la ganadería de Frías Hermanos, para

**JUAN MONTERO**  
**José Gómez CABAÑERO**  
**y PEPE OSUNA**

### Domingo, día 3: DESENCAJONAMIENTO

LAS CORRIDAS EMPEZARAN A LAS CINCO EN PUNTO DE LA TARDE

### MAS VALE TARDE QUE NUNCA

RECIBE UNA CONDECORACION QUE GANO EN LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

NUEVA YORK, 28.—Harold Foulke, de 49 años de edad, acaba de recibir la condecoración de "Estrella de Bronce" que ganó hace unos 23 años durante la segunda guerra mundial, según noticias recibidas de Vernon (California).

En aquellas fechas fue citado en la orden del día por su heroico comportamiento en la batalla de Guadalcanal.—Efe

### INVERSIONES DE LA «RENFE»

15.600 MILLONES DE PESETAS EN EL BIENIO 1967-68

MADRID, 29.—A 15.600 millones de pesetas ascenderán las inversiones de la Red Española de Ferrocarriles (RENFE) en el bienio 1967-68, según informan hoy fuentes competentes.

También indican que el crédito de cincuenta millones de dólares—tres mil millones de pesetas—concedido recientemente por el Banco Mundial, se destinará fundamentalmente a la compra de locomotoras, vagones y equipos para vías.—Cifra.



# LA VOZ DE ALBACETE en la calle

# PASEO POR LA CIUDAD

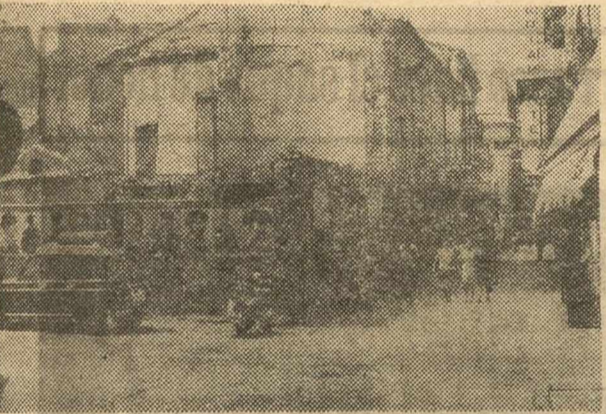
En la encrucijada pegajosa de una mañana veraniega hemos salido a la calle. El aire está caliente y salpicado de voces trajineras. Y la brisa agostea se muere en los brazos lánguidos del sol. Vamos a pasear en una evasión del tráfico cotidiano —un paseo es algo relativo a la evasión— cuando la ciudad empieza a embrollarse con el tráfico incesante y provinciano de gentes y coches.

El fotógrafo Esparcia nos acompaña en este itinerario insólito. No quiero las frondas en esta mañana calcinante. No quiero el frescor verdeante de nuestros parques y jardines. Hoy busco el vapor del asfalto quemado. Quiero deambular entre la gente mirando las casas y los balcones altos como en los deslumbrados años de la dulce infancia. Quiero llevarme un pequeño álbum de estampas en este paseo desconcertante. Vamos a caminar por la ciudad en la mañana de verano con olor a Feria.

## CALLE MAYOR

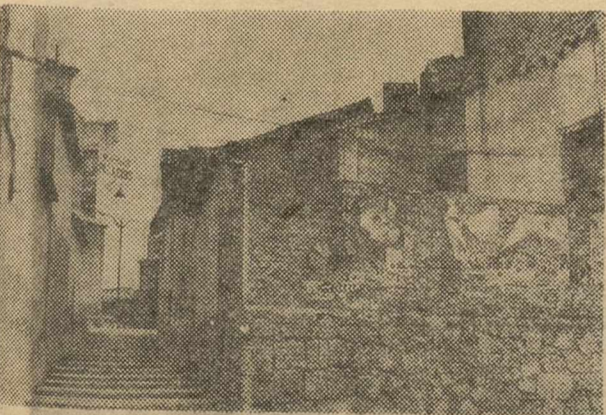


Desde la provinciana Plaza de las Carretas bajamos por la calle Mayor, nuestra flamante calle Mayor que en el número 58 nos depara el primer "flash" para el recuerdo. Junto a un edificio de líneas actuales hay una casa que me trae reminiscencias legendarias. Se ve un escudo heráldico esculpido en una ruinoso fachada llena de vestigios publicitarios. Estamos ante la "Casa de la marquesa". Dicen que esto tiene leyenda negra. ¿Y este corral semiderruido y sucio qué leyenda nos puede dar en la arteria vital de la ciudad?



Bajamos unos metros más. Otra estampa insólita. Frente a un hotel y al edificio de Teléfonos. Un solar que deja ver la cochambre de otros edificios. Aquí también ha anidado la publicidad para llamar la atención del paseante, como si la ruinoso visión no bastara.

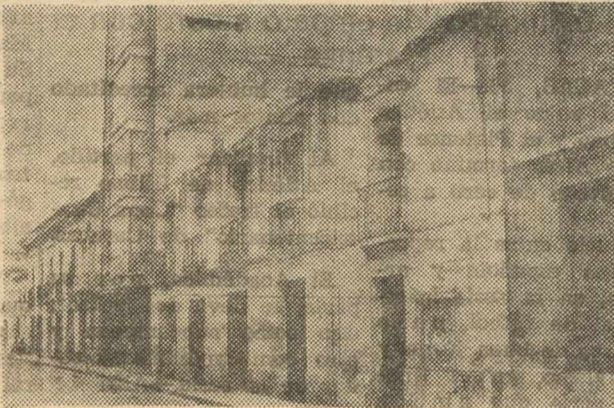
## JUNTO A LA CATEDRAL



Nos metemos por el corazón de la ciudad. Lentamente. En la calle Mayor hay verdaderas maravillas de la arquitectura clásica y moderna. También solares inconcebibles. Subimos por Cristóbal Valera hacia la Catedral —sobria maravilla arquitectónica— y en su número 9 hemos captado una nueva estampa. Hay una casa deshabitada. Pura ruina. El espectáculo es triste y desolador. Como si un ejército la hubiese

abandonado en desbandada. Al fondo se levanta majestuosa nuestra sencilla Catedral sobre un leve altozano, como un contraste contundente.

## POR LA CALLE DE LA FERIA

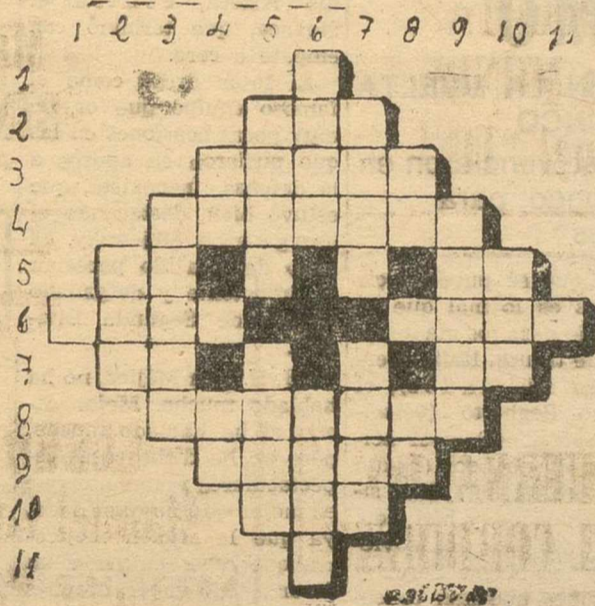


Por la calle de Damián Flores hemos desembocado en la de la Feria. ¡Triste calle de tan alegres resonancias! Está salpicada de solares y alguna casa en ruinas. Es una lástima contemplar esta arteria que lleva airosa el nombre de nuestro Certamen septembrino. Por aquí se va a la Feria. Por aquí pasan las caravanas de visitantes en la algarabía festera hacia el Real y la Plaza de Toros. ¿Qué dirán de esta simpática calle ferial?

Frente al número 10 hemos captado una maravillosa ruina. Esto parece el Partenón albacetense. ¿Es acaso un motivo de atracción turística? Aquí no decimos ni casa ni vivienda. Es sólo un leve vestigio de algo que fue y que hoy se levanta para asombro del paseante.

## Crucigrama número 1.038

Por RICARDO PALACIOS



**HORIZONTALES.**—1. Consonante.—2. Deseo de beber.—3. Coger, asir.—4. Igualdad de las cosas entre sí.—5. Repetido nombre familiar. Artículo.—6. Elevado desprecio. Primer hombre.—7. Forma reflexiva del pronombre. Terminación de verbo.—8. Dícese de la décima parte de un todo.—9. Nivelar.—10. Hilo poco torcido.—11. Vocal.

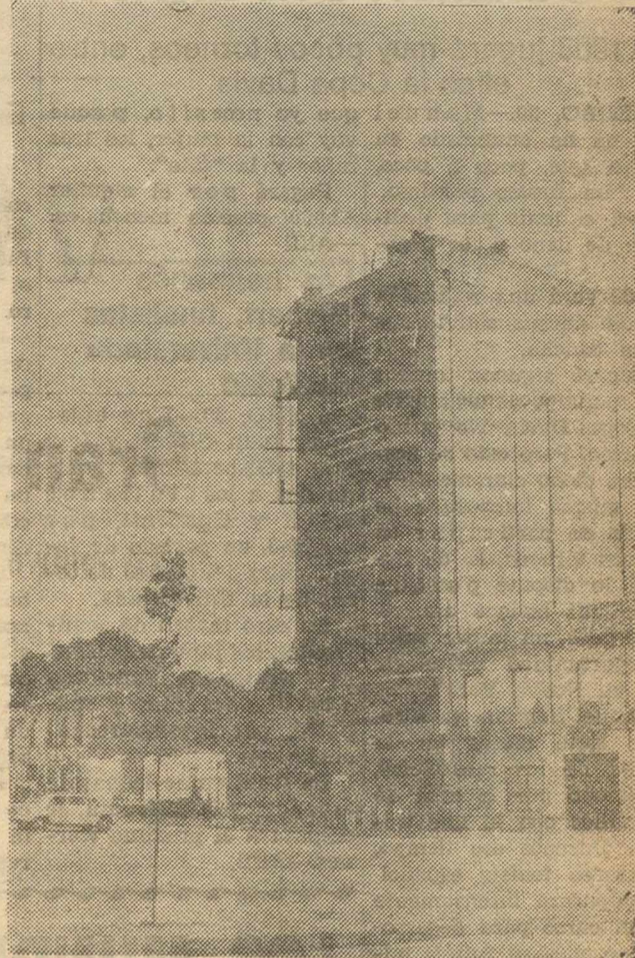
**VERTICALES.**—1. Consonante.—2. Adverbio de cantidad.—3. Obra levantada verticalmente.—4. Interjección. Desinencia verbal.—5. Invertido palo de la baraja. Dícese de ciertas frutas muy gustosas.—6. Prefijo que significa medio o casi. Ciudad de Lombardía.—7. Pieza cúbica para juegos de azar. Mineral que atrae los metales.—8. Dios egipcio. Terminación de verbo.—9. Instrumento que guarnece el dedo de la aguja.—10. Hogar.—11. Consonante.

## Estupendos pisos Exentos, económicos

Con cinco habitaciones, cocina, dos aseos, con azulejos hasta el techo, ascensor subida y bajada, calefacción, agua caliente, terrazo, agua alta presión, instalación tarifa bloque y otras mejoras.

Teléfonos 3849 y 2625. Quedan pocos.

## JUNTO A LA PLAZA DE TOROS



El sol pesa en la mañana como una losa. Cae ineluctablemente sobre la calzada y el asfalto se levanta. Empiezo a cansarme en este céntrico deambular. Vamos a descansar bajo las sombras de los Jardiniillos. La Plaza de Toros queda a dos pasos —en un callado sueño de tardes de sol y gracia— de un flamante edificio que se levanta sobre toda la barriada. He aquí una muestra patente del avance, del progreso. Es la estética de las ciudades en expansión. Bonita estampa de nuestros días, en que lo funcional sustituye a las líneas barroquistas en decadencia.

Pero a los pies de este coloso en vías de crecimiento está la ruina, está el contraste —¡oh Albacete de los contrastes!— y la visión se empaña. ¡Qué pena! Cierra la cámara Esparcia. Hay que descansar. Hay que beberse el aire de estos jardines. Y olvidarse de los paseos céntricos en las mañanas cálidas. No sirven para la evasión.

Sebastián MORENO  
Fotos: ESPARCIA

## Programa de actos de la "II Feria Nacional de Cuchillería"

Dentro del programa general de la Feria que organiza el Ayuntamiento de Albacete, la "II Feria Nacional de Cuchillería", promovida por la Organización Sindical, se desarrollará en sus principales aspectos, con arreglo al siguiente:

Día 1 de septiembre.—A las ocho de la tarde, en el Cine del Productor, "Pregón de los Festivales de España", gala poética y presentación de la Reina de la Feria, señorita Elvira Jiménez Vecina, a la que cederá la corona la Reina del Certamen anterior, señorita María Dolores Martínez-Gómez. Mantenedor de la fiesta, don Serafín Adame.

Día 7.—Por la tarde, inauguración de la Feria.  
Día 12.—"Día del Cuchillero". A las once de la mañana, ofrenda de flores y Salve a la Virgen de los Llanos.

A las cinco de la tarde, corrida de toros en honor del cuchillero, presidiendo el festejo la Reina de la Feria y sus Damas de Honor, desde el palco del Ayuntamiento. A las ocho de la tarde, en el Parque de los Mártires, auditorio de Festivales de España, Festival Folklórico en honor de la Reina y de los expositores.

A las once y media de la noche, en la Caseta de los Jardiniillos, Fiesta de Gala en honor de la Reina y su Corte de Honor.

Día 17.—Clausura de la II Feria Nacional de Cuchillería. Acto de entrega de premios de los concursos convocados.

# deportes

## Manuel Santana dejará el tenis para dedicarse a los negocios

En 1968 jugará muy pocos torneos, entre ellos la Copa Davis

BILBAO, 30.—Manuel Santana ha anunciado en Bilbao, que, poco a poco, y en un futuro próximo, dejará el tenis para dedicarse de lleno a los negocios.

1968 verá una reducción notable de sus actividades en la cancha.

"Jugaré algunos torneos en España y, naturalmente la Copa Davis. No puedo negarme. Pero esto se acaba—ha dicho claramente—. Esta misma temporada he dejado de participar en muchos torneos. El de Canadá lo disputé porque tengo allí buenos amigos y, de paso, mi mujer tenía la oportunidad de elegir piso en Nueva York".

Manuel Santana va a residir siete meses en la ciudad de los rascacielos, reclamado por la casa de cigarrillos con la que trabaja. Durante ese tiempo, el famoso tenista español se preparará intensamente en un curso para desarrollar después su futura misión de ejecutivo.

No sabe dónde vivirá cuando haya terminado el curso de especialización.

"La casa central radica en Lausana y no me importaría nada trabajar en Suiza. Y si es en España, mejor que mejor, pero mientras siga el monopolio de tabacos, lo veo difícil".

El matrimonio Santana ha elegido ya piso en Nueva York, a pesar de los problemas que esta operación entraña en todas partes del mundo.

"Es bastante amplio, lo

que yo necesito, porque voy con la mujer, los tres niños y la "tata".

Pagará por el alquiler 42.000 pesetas mensuales.—Alfil

## Los hermanos Gisbert, finalistas en la Universiada de Tokio

TOKIO, 30.—Los españoles Juan Gisbert y José María Gisbert, han vencido hoy a los italianos Maioli y Gaudenzi, por 6-3, 6-3, en partido de semifinales del torneo de tenis de la Universiada.

En otro match de semifinales, los japoneses Koura y Watanabe, vencieron a los hindúes Misra y Brupathi, por incomparecencia.

La final entre la pareja española y la japonesa, se disputará el próximo viernes.—Alfil.

## LOS MUNDIALES DE CICLISMO

### TIMONER ABANDONO EN LA VUELTA CUARENTA Y CINCO

Los belgas Sercu y Proost vencieron en velocidad y medio fondo, para profesionales

AMSTERDAM, 30.—Han finalizado, esta madrugada, en el Velódromo Olímpico de Amsterdam, los Campeonatos del Mundo sobre pista, en presencia de veinticinco mil espectadores. Lo

## EL ATLETICO DE BILBAO, SE PROCLAMO CAMPEON INVICTO, EN CARACAS

En el último partido empató a cero con el Platense

CARACAS, 30.—El encuentro entre el Atlético de Bilbao y el Platense de Buenos Aires terminó con el resultado de cero a cero.

El duelo entre la representación española y argentina, en la serie internacional de fútbol, puso un marco de buen juego y deportivismo, en el final de la serie que ambos compartieron con el Académica de Portugal.

Los delanteros de ambos bandos buscaron afanosamente el gol de la victoria, pero el empate a cero goles fue posiblemente el mejor resultado de un encuentro muy equilibrado.

Especialmente el Atlético de Bilbao, campeón de la serie, fue el más interesado en lograr el tanto

que le hubiera acreditado dos puntos más.

Al finalizar el partido, el Atlético de Bilbao recibió el trofeo "Copa Cuatricentenario" de Caracas.

El Académica, por su parte, se llevó dos trofeos, uno como subcampeón y otro como máximo goleador de la serie.—Alfil

## El Inter de Milán causó una pobre impresión en Méjico

Empató a cero con el Nexaca

MEJICO, 30.—(Por Carlos Viseras, de "Alfil").—Los muchachos de Helenio Herrera aburrieron al público azteca, casi durante los noventa minutos del partido jugado en el Estadio Azteca, contra el Nexaca, que terminó con empate a cero.

El Inter brilló como el famoso equipo que es, en muy pocas ocasiones en las que pusieron en apuros a la defensa necaxista, que estuvo bien, destacando el uruguayo Mejewsky. El resto del partido parecían un impotente y desganado equipo de Segunda División.

"H. H.", en Méjico, no ha hablado mucho. Mejor dicho, sí ha hablado mucho, pero no ha dicho cosas espectaculares y creemos que es mejor que no diga nada, ya que la afición mejicana, que esperaba ver a un Inter a todo vapor, después de aclimatarse a la altura de Méjico, ha salido del Estadio defraudada y armando una gran bronca, que se escuchó, atronadora, durante casi los últimos diez minutos del encuentro.

El Inter planteó un 1-1-3-3-3, que más que una formación pareció un número de teléfono.

## EL ESPAÑOL VENCEDOR DEL TORNEO «COSTA DEL SOL»

El Español, que derrotó anoche por 1-0 tras jugarse una prórroga de media hora, a la Selección Argentina, se ha proclamado campeón del VIII Torneo de la "Costa del Sol".

El conjunto españolista que ha tenido una espléndida actuación en este torneo había vencido en el primer partido al Santos, por 4-1.

## TOROS Y TOREROS

### Mejora paulatinamente el estado general de "El Bala"

Pero todavía no hay un dictamen definitivo sobre la pierna herida

MADRID, 30.—"Todavía no hay un dictamen definitivo sobre la pierna de Manuel Alvarez "El Bala". Su estado general mejora paulatinamente", ha declarado hoy a un redactor de "Cifra" el doctor Castro Farinas. "Pero—agregó—el local no ofrece más alternativas que la expectativa y la vigilancia.

"Es ya un dato positivo que conserve la pierna todavía y que el injerto realizado en la arteria femoral funcione normalmente",

dijo el doctor Castro Farinas tras su visita a "El Bala" en la sala "Vicente Pastor" del Sanatorio de Toreros.

El doctor Gálvez, que operó al torero en la misma plaza de San Sebastián de los Reyes y al grave herido del encierro, confirma esta opinión de inseguridad. El estado del enfermo ya no hace pensar en el peligro pero continúa con insensibilidad en la pierna derecha, debido a que fueron dañados tejidos nerviosos. Ahora se espera a que la arteria y la vena heridas consigan regar la extremidad.—Cifra

## AYER, CORRIDA DE FERIA EN CUENCA

CUENCA, 29.—Segunda corrida de Feria. Cinco toros de Samuel Hermanos y uno de Vitorino Martín.

"El Viti", ovación en el primero y una oreja en el cuarto.

"El Cordobés", dos orejas en su primero y división de opiniones en el quinto.

Angel Teruel, cortó cuatro rejas y un rabo y salió a hombros.—Cifra

## Carrasco hace el saque de honor



HUELVA.—Pedro Carrasco, que consiguió el título de campeón europeo de boxeo, hace el saque de honor en el partido de la gran final del III Trofeo Lombino, entre el Huelva y el Sevilla. Partido que ganaron los onubenses. (Foto EUROPA PRESS)

## HAZAÑA DE TRES MONTAÑEROS ESPAÑOLES

Escalaron el Mont Blanc por una de sus partes más difíciles

CHAMONIX, 30.—Tres montañeros españoles, Pedro Belaondo, Javier Velasco y Angel Landa, este último uno de los victoriosos de Los Andes del Perú, miembros del Grupo de Alta Montaña español, han conseguido la cumbre del Mont Blanc por una de sus vías de escalada más difíciles, "La Alta Centinela Roja", donde, al ser sorprendidos por una fuerte tempestad de nieve, a más de 3.000 metros de altitud, se vieron obligados a realizar una variante directísima con el fin de evitar ser arrastrados por los aludes de nieve que se desprendían de las paredes verticales, en las que tuvieron que colocar más de 100 clavijas de hielo, y soportar temperaturas de varios grados bajo cero, con-

sigiendo llegar sin novedad a la cumbre.—Alfil.

## Barcelona y Atlético de Madrid finalistas del «Gamper» DERROTARON AL BAYERN Y BOCA JUNIORS, RESPECTIVAMENTE

En Barcelona se jugaron ayer los dos primeros encuentros del Torneo "Juan Gamper", enfrentándose primeramente el Atlético de Madrid y el Boca Juniors, partido que finalizó con el triunfo de los madrileños por 2-0.

En el segundo encuentro jugaron el Barcelona y el Bayern Munich que llegó al final del tiempo reglamentario con el resultado de empate a un gol.

menos que se puede decir de ellos es lo mal que se han dado para los mantenedores de títulos. Italia (persecución aficionados), el italiano Beghetto (velocidad profesional) y el belga Romain de Loof (medio fondo profesional), han sido destronados, y han sido, respectivamente, los soviéticos y los belgas Sercu y Proost, los que han conseguido los maillots blancos con franja arco iris.

En persecución, los soviéticos, conducidos por Moskvín (ya vencedor, con su equipo, en 1963 y 1965), han conseguido el triunfo.

En medio fondo, Proost ha sucedido a De Loof, que ya pasó apuros para conseguir calificarse para la final, y que ahora ha debido contentarse con el segundo puesto. La final fue muy reñida, sobre todo en la segunda mitad. El español Guillermo Timoner abandonó la prueba en la vuelta cuarenta y cinco a los 17 minutos de carrera.—Alfil

En el último minuto de la prórroga el Barcelona, por medio de Fusté, consiguió la victoria.

La final, pues, la jugó esta noche el Atlético de Madrid y el Barcelona.

Miércoles  
LA  
Viene de  
avinieran  
Pyresa y  
ficar un  
a de T  
los sindi  
facilitada  
gencia y  
nenciona  
leño. Dec  
el señor  
dirigido  
sindicatos  
decía qu  
la carta  
la cárcel  
por habe  
turbios  
orden pu  
Los de  
nen a pu  
rectificac  
brado el  
ción pro  
presentar  
celino Ca  
directore  
Pyresa  
Madrid  
noticia  
agencia  
por el d  
el título  
las com  
Carta de  
trédico  
cho acto  
del seño  
testó qu  
solicitab  
que la  
soviético  
la realid  
señor C  
carta al  
soviético  
y que l  
por Tru  
referenc  
ción difi  
cia Pyre  
a sus  
brica.  
Los d  
taron a  
publicac  
soviético  
niendo  
manifes  
dad, se  
la aclai  
por la  
señor C  
La r  
señor

# LA DEMANDA...

(Viene de la Pág. DOCE)  
 avinieran los directores de Pyresa y de Arriba a rectificar una noticia recogida de Trud, periódico de los sindicatos soviéticos, facilitada por la citada agencia y publicada en el mencionado diario madrileño. Decía la noticia que el señor Camacho había dirigido una carta a los sindicatos soviéticos y se decía que el firmante de la carta se encontraba en la cárcel de Carabanchel por haber producido disturbios y alteraciones de orden público.

Los demandados se avienen a publicar la siguiente rectificación: "Se ha celebrado el acto de conciliación promovido por el representante de don Marcelino Camacho contra los directores de la agencia Pyresa y de Arriba de Madrid en relación con la noticia facilitada por la agencia Pyresa y recogida por el diario Arriba, bajo el título "Dirigentes de las comisiones obreras. Carta de Camacho a un periódico soviético". En dicho acto la representación del señor Camacho manifestó que su representado solicitaba que se aclarase que la noticia de origen soviético no se ajustaba a la realidad y que nunca el señor Camacho escribió carta alguna a periódicos soviéticos ni extranjeros y que la carta publicada por Trud a que se hace referencia en la información difundida por la agencia Pyresa estaba dirigida a sus compañeros de fábrica.

Los demandados se limitaron a recoger la noticia publicada por el periódico soviético Trud y respondiendo a un criterio ya manifestado con anterioridad, se avienen a recoger la aclaración solicitada por la representación del señor Camacho".

La representación del señor Camacho encuentra

correcta la nota de rectificación, si bien estima que es incompleta.

Los demandados se avienen a agregar a la nota: "Asimismo se aclara por la representación del señor Camacho que éste se encuentra a disposición del Tribunal de Orden Público, no por promover disturbios ni alteraciones de orden público, sino por el supuesto delito de asociación ilícita, por pertenecer a las llamadas comisiones obreras". No tienen inconveniente los demandados en que se añada a su nota rectificatoria lo anterior, prometiendo publicarlo así. Y el acto termina con la avenencia de las partes.—Cifra

## LOPEZ BRAVO EN EL CANADA CONTINUA VISITANDO LA «EXPO, 67»

MONTREAL, 30.—Continuaron hoy su visita a los diversos pabellones de la Exposición 67 en Montreal, el ministro español de Industria, don Gregorio López Bravo y señora, quienes acompañados del subsecretario de Comercio, don Alfonso Osorio, y del director general de Industrias Siderometalúrgicas, don Antonio González Adalid, efectúan una visita privada al Canadá, invitados por empresas de aquel país.

El ministro y sus acompañantes acudieron esta noche a una sesión de la ópera de Montreal y partirán mañana para Ottawa, continuando su gira por el territorio.—Efe.

## FESTIVALES DE ESPAÑA

# El escritor Serafín Adame pronunciará el pregón, en una gala poética

## En el acto se hará la presentación de la reina de la Feria Nacional de Cuchillería

El viernes próximo, día primero de septiembre, comenzará el programa de Festivales, con el tradicional pregón, que este año estará a cargo del escritor y periodista Serafín Adame.

El acto se celebrará en el Club Sindical, edificio de la C.N.S., a las ocho de la noche, y en el curso del cual se hará la presentación de la reina de la Feria Nacional de Cuchillería, señorita Elvira Jiménez Vecina y de su corte de damas, en honor de las cuales tendrá lugar posteriormente una gala poética, en la que actuarán prestigiosos poetas de nuestra capital.

El acto tiene todos los alicientes de una velada que promete resultar deliciosa.

Luego, a las once de la noche, en el precioso escenario de la Caseta de los Jardinitos de la Feria, se celebrará una fiesta de sociedad, en la que habrá una exhibición de folklore manchego, interviniendo los más notables conjuntos de coros y danzas de nuestra provin-

cia. La primera jornada de Festivales, en nuestra capital, que ya alcanza su duodécima actuación anual, tiene, pues, singulares encantos y alicientes. Será el prólogo de unas jornadas de auténtica expresión artística.

## LA XX SEMANA NACIONAL DE LA «HOAC»

Se celebrará en Santiago de Compostela

MADRID, 30.—En el Seminario Menor de Santiago de Compostela del 4 al 9 de septiembre, se celebrará la XX Semana Nacional de la HOAC" dedicada a estudiar los problemas de la cultura popular.

Además de los actos que los asistentes desarrollarán por equipos según los métodos característicos de este movimiento apostólico, relativos a problemas de carácter interno, durante la semana habrá cuatro conferencias sobre "Cultura popular", por la señorita Paula González; "Cultura popular en Europa", por Robert De Gendt, secretario general de M.M.T.C.; "Cultura popular según la doctrina social de la Iglesia", por el P. José Bueno, y "Cómo debe ser la cultura", por Teófilo Pérez Rey.

A esta Semana asistirán más de 500 asambleistas de todas las diócesis españolas y varios emigrantes

españoles con residencia en naciones europeas y encuadrados en la HOAC.—Cifra

## ESPAÑOL MUERTO EN FRANCIA EN ACCIDENTE DE CARRETERA

PARIS, 30.—Un español, José Bustos, de veintiséis años de edad, resultó muerto en un accidente de carretera registrado en la localidad francesa de Saint Denis d'Orques, en el departamento de Sarthe.

La víctima residía habitualmente en París.—

## CEBOLLAS ESPAÑOLAS PARA EL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 30.—Brasil importó 1.500 toneladas de cebolla de España para paliar la escasez de este alimento y el alza indebida registrada en las últimas semanas; como consecuencia de la falta de entradas del tubérculo desde el Nordeste, donde se realiza actualmente la recolección.—

EL SEÑOR

**Don Enrique Martínez Esparcia**

Ha fallecido en el día de hoy en esta capital, a los 59 años de edad habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus hijos, JUAN, CONSUELO, ENRIQUE, PEDRO, JOSE MANUEL y DOLORES; madre, ISABEL ESPARCIA; hijos políticos, GINES SAN-CHEZ RICO e ISABEL MORAGA SARRION; hermanos, MANUEL ANA y JOSEFA; nietos, sobrinos y demás familia.

Al participar tan sensible pérdida, ruegan una oración por su alma y la asistencia al entierro, que tendrá lugar mañana jueves, día 31, a las 11,30 de la mañana, partiendo de la casa mortuoria, calle Juan de Herrera, 2, a la Parroquia de Nuestra Señora del Pilar, celebrándose a continuación la Misa de "Corpore insepulto".

Albacete, 30 de agosto de 1967

El señor

**DON HONORIO MARIN CARRION**

DEL COMERCIO

Ha fallecido en el día de hoy en esta capital, a los 73 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Su esposa, hijos, hijos políticos, hermana, nietos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma y la asistencia al entierro que tendrá lugar mañana jueves, día 31 a las CINCO de la tarde, partiendo de la calle de Doctor Bonilla, 15 a la Parroquia de los Padres Franciscanos, celebrándose a continuación la misa de "corpore insepulto".

Albacete, 30 de agosto de 1967.

# El domingo se inauguró un monumento a "Chicuelo II" en Cuenca

Asistieron al acto el obispo de la Diócesis y las primeras autoridades conqueses



Un primer plano del monumento al gran matador de toros Manuel Jiménez Díaz "Chicuelo II", inaugurado el domingo en Cuenca.

El domingo, a las doce de la mañana fue inaugurado en la explanada de la Plaza de Toros de Cuenca, el monumento dedicado a Chicuelo II, por la Peña Taurina de aquella capital, con aportación de numerosos conqueses.

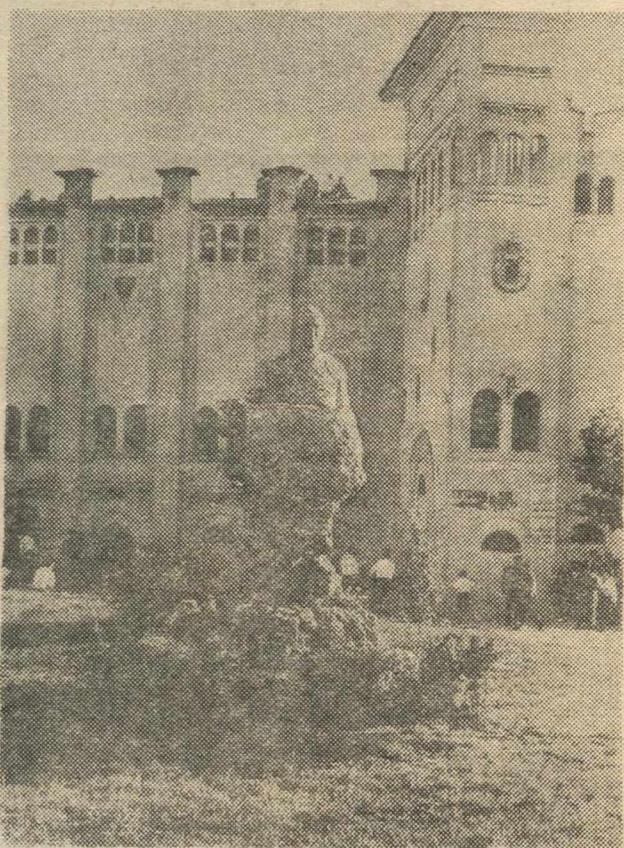
Asistieron al acto el prelado de la Diócesis doctor don Inocencio Rodríguez Díez; presidente de la Diputación Provincial, don Rafael Mombiedro de la Torre; alcalde de la ciudad, don Andrés Moya López; teniente de alcalde, don Santiago Torrero Rodríguez; delegado provincial de Sindicatos, don Andrés Arahuetes Cuadrado; comisario jefe de Policía, don Andrés Moya; alcalde de Ipiesta, don Juan Gómez Pozo y tenientes de alcalde de aquel Municipio, don Antonio García Gómez y don Emelecio Zamora López, así como el vicepresidente de la Hermandad de Labradores y Ganaderos, don Pedro Conesa Villanueva; presidente de la Peña Taurina Conquesa, don José María Morate Tébar y directivos don José González López, don Jesús Leal Briz, don Benjamín Cordente y don Manuel Mateo Soriano; los hermanos de Chicuelo II, don José y don Angel Jiménez Díaz; hermanos políticos, don José Antonio Moreno Colomina, don Francisco García Sánchez y don Ricardo Sevilla Picazo. En representación de la afición portuguesa asistió don Antero Augusto Olaio, presidente de la Peña «Festa Brava», de Lisboa.

El prelado de la Diócesis

**LA VOZ DE ALBACETI DEBE SER SU PERIODICO**

**LA VOZ DE ALBACETE**  
DIARIO DE LA TARDE

Miércoles, 30 de agosto de 1967 - Teléfonos - 2794-2795



Aspecto general del monumento a "Chicuelo II", que se inauguró el domingo frente a la fachada principal de la Plaza de Toros de Cuenca.

## Mejora el espectador herido en San Sebastián de los Reyes

MADRID, 30.—Sigue recuperándose Antonio Aguirre Monje que fue herido el pasado domingo en el encierro de San Sebastián de los Reyes, pero todavía no se puede afirmar que haya pasado el estado de gravedad en que se encuentra, según informan en el Centro de la Seguridad Social donde está internado.—Cifra

pronunció unas palabras emocionadas de recuerdo hacia el gran torero, al que tuvo ocasión de tratar personalmente y terminó rezando unas oraciones que fueron contestadas por todos los presentes.

El señor Morate Tébar, en medio de un impresionante silencio, procedió a descubrir el busto, obra, del escultor conquesa don Luis Marco Pérez.

Terminada la ceremonia, los invitados al acto fueron obsequiados con un vino de honor en una de las dependencias de la Plaza.

# China protesta contra las «bárbaras atrocidades» de la Policía inglesa con sus diplomáticos en Londres

Y toma medidas de represalia contra la representación británica en Pekín

HONG KONG, 30.—China ha protestado contra "las bárbaras atrocidades" cometidas por la Policía inglesa contra los miembros de su Misión diplomática, en Londres, y ha iniciado nuevas restricciones en los movimientos del personal británico y sus familiares, en Pekín.

Lo Keiw Po secretario de Asuntos Exteriores, ha convocado a Donald Hopson, encargado de Negocios británico, en Pekín, y le ha

entregado la "más urgente, grave y enérgica protesta" al Gobierno británico, informa la Agencia "Nueva China".

Acusó al Gobierno británico de instigar a la Policía y a "unos rufianes" a golpear a los diplomáticos chinos en Londres.—Efe-Reuters.

### MEDIDAS DE REPRESALIA

HONG KONG, 30.—China ha declarado hoy que todo el personal de la Mi-

sión inglesa, en Pekín, podrá salir de China con permiso especial del Ministerio de Asuntos Exteriores.

Lo Kewi Po, secretario de Asuntos Exteriores chino no manifestó al encargado de Negocios británico, durante una entrevista celebrada esta mañana, que todos los visados de salida expedidos a los diplomáticos británicos han sido declarados nulos.

Kewi Po pidió que Inglaterra levantara "todas sus restricciones total y absolutamente irrazonables" contra el personal de la Misión china en Londres, así como los funcionarios de las agencias de información y comerciales.

La semana pasada Inglaterra prohibió a todos los diplomáticos y funcionarios chinos que se desplazaran a distancias superiores a ocho kilómetros del centro de Londres, medidas que fueron consideradas como represalia por el incendio del despacho del encargado de Negocios británico en la capital de China comunicada.—Efe.

## La demanda contra los directores de «Arriba» y de la agencia «Pyresa»

Hubo avenencia en el juicio de conciliación celebrado en un Juzgado de Madrid

MADRID, 30.—En el Juzgado Municipal número cuatro se ha celebrado acto público de conciliación con avenencia, promovido por don Marcelino Camacho Abad contra los directores de "Arriba" y de la agencia Pyresa. La sesión duró 35 minutos.

Preside el juez, don Pablo Villanueva y Santamaría. Representa al demandante su letrado, asistido de su hombre bueno. Comparece igualmente el director de Arriba, don Manuel Blanco Tobío, y en representación del director de Pyresa, don Jaime Campmany y Díez de Revenga, el procurador don Manuel Ardura Menéndez, asistidos ambos de su hombre bueno.

El acto es continuación

del celebrado el pasado día 23, que quedó pendiente de la contestación de los demandados. El demandante solicitaba que se

Pasa a la página 11

## López Bravo en la "Expo 67"



MONTREAL.—El ministro español de Industria, don Gregorio López Bravo (derecha), acompañado por una azafata a su entrada al pabellón de la República Federal Alemana, en la "Exp. 67". (Telefoto Upi-Cifra)

## El ministro de Defensa alemán herido de gravedad al sufrir una caída

Ha sido trasladado en avión a una clínica de Hamburgo

HAMBURGO, 30.—Para hoy se espera el primer boletín médico sobre el estado de salud del ministro federal de la Defensa, Gerhard Schroeder, herido de gravedad en la tarde de ayer, martes, en su residencia veraniega de Sylt. El accidente ocurrió al resbalar el ministro en una cáscara de fruta. Inmediatamente fue trasladado a una clínica de las

inmediaciones y desde allí en avión del Ejército federal a la clínica de la Universidad de Hamburgo. Varios médicos siguen de cerca el estado de salud del enfermo.

Schroeder perdió el conocimiento durante varias horas. Junto a él se encuentra permanentemente su mujer. Han sido suspendidas todas las visitas.—Efe.